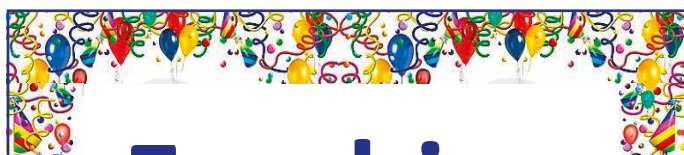


rings 04 um uns


Stadt Hemmingen

ARNUM, DEVESE, HARKENBLECK, HEMMINGEN-WESTERFELD, HIDDESTORF, OHLENDORF UND WILKENBURG
54. Jahrgang, 15. Februar 2017



Fasching

25. Februar 2017

Harkenblecker Mehrzweckhalle

Party

ab 20:00 Uhr

Eintritt: 7,- Euro

**DJ Björn, Imbiss, Cocktailbar
und gute Stimmung**

Kartenvorverkauf: 24. Februar, ab 18.00 Uhr

in der Mehrzweckhalle Harkenbleck

Einlass ab 16 Jahre (Ausweiskontrolle)

(pro Person sind max. 6 Eintrittskarten erhältlich)

Restkarten – falls noch verfügbar –

am 25. Februar, ab 14.30 Uhr und an der

Abendkasse

Kinderfasching

von 15:00 – 17:00 Uhr

Animation, Kaffee und Kuchen, Spiel und Spaß



Veranstalter: Sportverein Harkenbleck von 1960 e.V.

Die Freiwillige Feuerwehr
und der Bürgerverein Devese
laden ein zum

Fire-Ball
4. März 2017
20.00 Uhr

Eintritt frei !!!

Bier-Pong

Nagel-Bock

DJ Jane

Long-Drinks 3,50 €

Cuba-Libre
Osborne-Cola
Wodka-Lemon

bei Mutter Buermann
in Devese

KFZ-MEISTERBETRIEB

MANFRED ADAM

AUTOZUBEHÖR- UND
ERSATZTEILHANDEL

Göttinger Landstr. 45 · 30966 Hemmingen
Inh.: Schreier · Telefon (05 11) 41 19 19

ÜBER 30 JAHRE



- Kfz-Reparatur für alle Pkw-Typen
- Reifen-, Auspuff- und Bremsen-Service
- Karosserie- und Lackarbeiten
- Auto-Zubehör und Einbau
- jeden Tag HU und AU

Sie finden uns
an der B3 direkt
neben Bacchus II

Genießen Sie den Winter in vollen Zügen, aber vergessen Sie dabei nicht Ihr Auto...

Wir sorgen dafür, dass Ihr Auto heil durch den Winter kommt – und das preiswert und gut.

Malerfachbetrieb

Siegfried Gajewczyk GmbH

Ihr zuverlässiger Partner für Renovierungen aller Art

Weetzer Landstraße 2 Telefon: (05 11) 270 77 34
30966 Hemmingen Telefax: (05 11) 270 77 33
gajewczyk@htp-tel.de Mobil: (0170) 500 39 58

www.maler-hemmingen.de

Die Glaserei in Ihrer Nähe



Inh.: Marco Szwillus
30966 HEMMINGEN
Göttinger Landstr. 53
glas-wilke@htp-tel.de

www.glas-wilke.de

Energiesparen mit Glas	mit Wärmeschutz- Isoliergläsern	Tel. (0511) 42 64 66 Fax (0511) 42 18 99
Reparatur- Schnelldienst	Küchenrückwände + Spiegel nach Maß	Ganzglas- und Duschtüren

Kfz-Center

Klingemann

Meisterbetrieb

- HU- und AU-Vorbereitung und Abnahme im Haus
- Reparatur und Inspektion aller Fabrikate
- Karosserie und Lackierarbeiten
- Klimaservice/ Reifenservice
- Achsvermessung



... wenn es um Ihr Fahrzeug geht!

24-Std-Annahme

Alfred-Bentz-Straße 6, 30966 Hemmingen, Tel. 0511.411716



Jens Richter

Dachdeckermeister

Dacharbeiten • Isolierungen

Tel. (05 11) 42 61 08 • Fax (05 11) 7 68 25 21
Dorfstraße 47 • 30966 Hemmingen
www.dachdeckerei-richter-hemmingen.de
info@dachdeckerei-richter-hemmingen.de

MARDERPROBLEM?

Wir fangen ihn: **tierschutzgerecht**
(in der Jagdzeit von Oktober bis Februar)

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89-30



Inh.: Volker Kinne · Brillen · Kontaktlinsen

Spezialist für
PC-Arbeitsplatzbrillen

Wir beraten Sie unverbindlich

Breite Straße 4 (Aegi) 30159 Hannover	Telefon 05 11 / 32 53 00	Telefax 05 11 / 2 15 74 21
--	-----------------------------	-------------------------------

KARL-H. MÜNDEL GmbH



- Metallbau • Edelstahlarbeiten
- Stahlbau • Bauschlosserei

30966 Hemmingen · Carl-Zeiss-Straße 2 - 4
Telefon (05 11) 42 31 33 · Fax (05 11) 41 11 88
www.metallbau-muenkel.de

Neu: Nordic Walking für Senioren

PFLEGEDIENST mobil



5 Jahre
Hemmingen
Arnum

☎ 05101 - 990 39 59

Häusliche Senioren
und Krankenpflege
Hans-Theismann-Weg 2, 30966 Hemmingen-Arnum

NOTRUF



POLIZEI Hemmingen Arnum
Tel.: 05101/85 27 07
Göttinger Straße 65A
Falls nicht besetzt:
Polizeikommissariat Ronnenberg
Tel.: 05109/517 - 0

POLIZEI - NOTRUF 110
in allen Ortsteilen

UNFALL / RETTUNG / FEUER 112
in allen Ortsteilen

Ärztlicher Notdienst
Tel.: 116 117

**Krankentransport
mit ärztlicher Verordnung**
Tel.: 05 11/19222

Zahnärztlicher Notdienst
Tel.: 0511/3110 31

Sozialstation Hemmingen
Berliner Straße 16, Tel.: 0511/4164 42

Stadtverwaltung Hemmingen
Rathausplatz 1, Tel.: 0511/4103 - 0

Straßenbeleuchtung Störungsstelle
Tel.: 0800/0 28 22 66

Nur nach Dienstschluss:
Technischer Notdienst
Tel.: 05 11/4103 - 124 oder
Tel.: 01 62/2 02 69 17

Frauenhaus der Arbeiterwohlfahrt
Tel.: 05 11/22 11 02 (Tag und Nacht)

APOTHEKENNOTDIENST

jeweils von 8.30 bis 8.30 Uhr des nächsten Tages

15.02. Südstadt-Apotheke
Telefon: (05 11) 8 07 41 00
Südstadt, An der Weide 23-25

16.02. Johannes-Apotheke
Telefon: (05 11) 46 34 59
Wettbergen, An der Kirche 1

17.02. St. Johannis-Apotheke
Telefon: (05 11) 69 17 69
Laatzten, Pettenkofer Straße 2

18.02. Easy-Apotheke Hildesheimer
Telefon: (05 11) 84 86 47 60
Hildesheimer Straße 213

19.02. Hermes-Apotheke
Telefon: (05 11) 86 43 80
Hildesheimer Str. 52, Hst. Linie 1/2
Laatzten-Nord bzw. Eichstr.

20.02. Wilhelm-Apotheke
Telefon: (05 11) 85 15 32
Marienstraße 70, Ecke Sallstraße

21.02. Markt-Apotheke
Telefon: (05 11) 44 80 60
Linden, Lindener Markt 2

22.02. Weiler Vital-Apotheke im real
Telefon: (05 11) 4 50 89 80
Hemmingen, Alfred-Benz-Straße 1

23.02. Rats-Apotheke Arnum
Telefon: (0 51 01) 21 96
Arnum, Gartenstraße 6, an der B3

24.02. Humboldt-Apotheke
Telefon: (05 11) 44 01 88
Linden, Limmerstr. 54, Hst. Leinaustr.

25.02. Adler-Apotheke Laatzten
Telefon: (0 51 02) 23 01
Laatzten/Rethen, Hildesheimer Str. 372

26.02. Apotheke Schwarzer Bär
Telefon: (05 11) 44 76 51
Deisterstraße 11, Am Schwarzen Bären

27.02. Rathaus-Apotheke
Telefon: (05 11) 44 03 05
Linden, Falkenstraße 29,
n. Lindener Marktplatz

28.02. Rosen-Apotheke
Telefon: (05 11) 32 72 74
Hannover-Mitte, Lavesstraße 6
Ecke Schiffgraben

01.03. Fiedeler-Apotheke
Telefon: (05 11) 83 04 18
Hildesheimer Str. 220, Ecke
Fiedelerstr., Südschnellweg

02.03. Leonoren-Apotheke
Telefon: (05 11) 42 24 22
Ricklinger Stadtweg 33,
Eingang Plengestraße

03.03. Falken-Apotheke
Telefon: (05 11) 42 21 38
Oberblicklingen, Wallensteinstr. 23 D

REDAKTION / ANZEIGEN

Anzeigenannahme für Geschäfts- und Familien- und Kleinanzeigen:
Montag bis Donnerstag 7.30 bis 14.30 Uhr · Freitag von 7.30 bis 13.00 Uhr

Verlag Gödicke Druck · Carl-Zeiss-Str. 24 · 30966 Hemmingen
Telefon: (05 11) 41 02 89 - 30 · Fax: (05 11) 41 65 77
E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de

Die „rings um uns“ liegt in folgenden Geschäften aus:

Arnum	Calenberger Backstube, Campingplatz – Arnum See, Kiosk Arnum, Polizei Arnum, Schlachtereier Borchers, Schreib Gut(h), Stadtnebenstelle
Devese	Mutter Buermann
Hemmingen- Westerfeld	Adam Getränkemarkt, ARAL-Tankstelle, Bäckerei Camprad, Brot Henke, Deutsche Post Filiale, Hemminger Buchhandlung, Sozialkonzept Rosengarten, Stadtverwaltung Hemmingen, Tenniscenter Wunder, Vereinsheim SC Hemmingen-Westerfeld
Harkenbleck	Zauberblume
Hiddestorf	Bäckerei Holger Bazdaras
Wilkenburg	Bäckerei Schäfer

inhalt

SEITE

AMTLICHES	04
KIRCHLICHE NACHRICHTEN	08-09
FAMILIENANZEIGEN	09-10
VERANSTALTUNGSKALENDER	12-13
BAUHOF	14
LEINE-VOLKSHOCHSCHULE	16
SONSTIGES	16
ARNUM	17
ANKAUF / VERKAUF	19
HEILPRAKTIKER	19
DEVESE / HEMM. - WESTERFELD	20
HARKENBLECK	20
HIDDESTORF / OHLENDORF	21
VERSCHIEDENES	21
WILKENBURG	22
IMMOBILIENMARKT	23
GARAGEN / GEWERBL. RÄUME	23
STELLENMARKT	23
UNTERRICHT	23

IMPRESSUM

Herausgeber:
Stadt Hemmingen

Verantwortlich f. d. redaktionellen Teil:
Bürgermeister Schacht-Gaida

Redaktionelle Zuschriften:
Redaktion: Frau Wiegmann
Stadtverwaltung Hemmingen
Postfach 1380, 30955 Hemmingen
Telefon: (05 11) 41 03 - 138
Fax: (05 11) 41 03 - 296
E-Mail: ringsumuns@stadthemmingen.de

Verlag, Druck, Vertrieb und Anzeigenverwaltung:
Gödicke Druck, Verlag & Consulting GmbH
Carl-Zeiss-Straße 24, 30966 Hemmingen
Telefon: (05 11) 41 02 89 - 0
Fax: (05 11) 41 65 77
E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de

Bankverbindung:
Gödicke Druck GmbH, Hemmingen
Sparkasse Hannover, BIC SPKHDE2HXXX
IBAN DE17 2505 0180 0000 8555 29

>>rings um uns<< wird kostenlos (bis Freitag nach ET.) an alle Haushalte der Stadt Hemmingen 14-täglich verteilt. Beiträge die als Veröffentlichungen der Vereine, Verbände, Kirchen, Parteien oder sonst namentlich gekennzeichnet sind, geben nicht die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich vor, Beiträge sprachlich zu überarbeiten oder aus Platzgründen zu kürzen. Ein Anspruch auf Abdruck von Einsendungen besteht nicht. Leserbriefe und offene Briefe werden nicht abgedruckt. Aus der Nennung der Markenbezeichnungen dieser Zeitschrift können keine Rückschlüsse gezogen werden, ob es sich um geschützte oder ungeschützte Bezeichnungen handelt. Im übrigen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Druckindustrie.

Für die Richtigkeit per Telefon oder Fax übermittelter Anzeigen wird keine Gewähr übernommen.
Kleinanzeigen sind sofort zu bezahlen oder bei telefonischer Bestellung per Lastschrift an den Verlag zu begleichen. Bei nicht pünktlichem Zahlungseingang wird keine Gewähr für die Veröffentlichung übernommen.

Erscheinungstermine der nächsten Ausgaben

☞ **01. März 2017** (Anzeigen-/Redaktionsschluss: 21.02.)
☞ **15. März 2017** (Anzeigen-/Redaktionsschluss: 07.03.)

ARTIKEL I

§ 11 Absatz 1 erhält folgende Fassung:

Die Abwassergebühr je cbm Schmutzwasser 1,96 Euro.

§ 11 Absatz 2 erhält folgende Fassung:

Die Abwassergebühr für die Beseitigung von Niederschlagswasser beträgt je qm Veranlagungsfläche 0,20 Euro.

ARTIKEL II

Diese Satzung tritt am 1. Januar 2017 in Kraft.

Hemmingen,
15. Dezember 2016

Stadt Hemmingen
Bürgermeister

Die vorstehende Satzung wurde am 23. Dezember 2016 im gemeinsamen Amtsblatt für die Region Hannover und die Landeshauptstadt Hannover, Nr. 48 auf S. 522, öffentlich bekannt gemacht.

Hemmingen,
23. Dezember 2016

Stadt
Hemmingen

Der Bürgermeister
Schacht-Gaida

Bekanntmachung

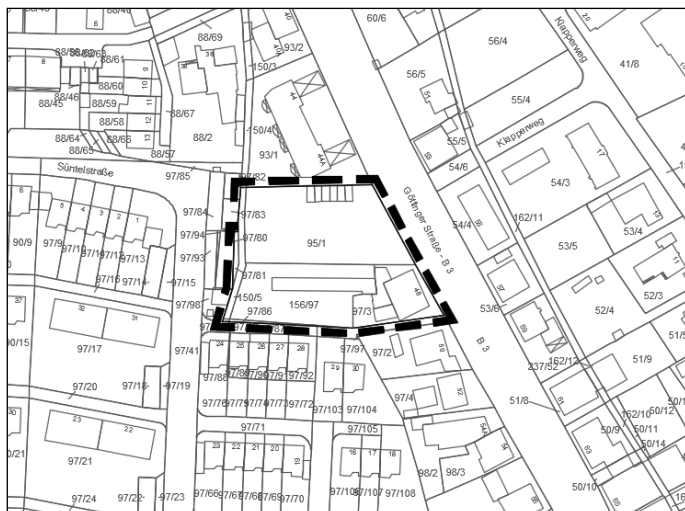
Bebauungsplan Arnum Nr. 46 „Westlich Göttinger Straße“

– Aufstellungsbeschluss –

Der Rat der Stadt Hemmingen hat in seiner Sitzung am 2. Februar 2017 gem. § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) den Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan Arnum Nr. 46 „Westlich Göttinger Straße“ mit örtlichen Bauvorschriften gefasst. Die Aufstellung erfolgt gem. § 13a BauGB im beschleunigten Verfahren ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB.

Geltungsbereich:

(Der Geltungsbereich ist mit einer dicken unterbrochenen Linie gekennzeichnet.)



Quelle: ALKIS-Daten der Niedersächsischen Vermessungs- und Katasterverwaltung



Allgemeine Ziele und Zwecke der Planung:

Der Bebauungsplan Arnum Nr. 46 „Westlich Göttinger Straße“ mit örtlichen Bauvorschriften hat das Ziel, in integrierter Lage Wohnraum mit verdichteten Bauformen (Geschosswohnungsbau) unter Berücksichtigung einer städtebaulich und räumlich verträglichen Einbindung in die Umgebung bereitzustellen.

Der Bebauungsplan Arnum Nr. 46 „Westlich Göttinger Straße“ ist erforderlich, um einen Rahmen für eine städtebaulich verträgliche Einbindung einer neuen Bebauung in dem Bereich zu setzen.

Der Aufstellungsbeschluss bedeutet den förmlichen Beginn des Bauleitplanverfahrens (gem. § 2 Abs. 1 BauGB).

Hemmingen,
den 3. Februar 2017

Stadt
Hemmingen

Der Bürgermeister
Schacht-Gaida

Die Gleichstellungsbeauftragte informiert

Filmabend für Mädchen und Frauen zum Internationalen Frauentag

Am Mittwoch, dem 8. März verwandelt sich das Jugend-Kultur-Haus an der Hohen Bünte 6 von 17.30 bis ca. 20.00 Uhr in einen Kinosaal. Frauen und Mädchen aller Kulturen sind herzlich zum Zuschauen und Klönen

Anwaltskanzlei Stockmeier §§

... denn Ihr Recht braucht Kompetenz

Barbara Stockmeier

Rechtsanwältin

Inga Stamm

Rechtsanwältin

Hermann Stockmeier

Rechtsanwalt

Schwerpunkte

- Arbeitsrecht
- Erbrecht
- Ehe- und Familienrecht
- Straßenverkehrsrecht
- Vertragsrecht
- Versicherungsrecht

30966 Hemmingen-Arnum · Göttinger Straße 65
info@kanzlei-stockmeier.de · www.kanzlei-stockmeier.de
Telefon: (0 51 01) 85 22 66 · Fax: (0 51 01) 85 22 63

PCDienst-Hemmingen.de

Computerdienstleistungen. Inh. Maik Hencke



**GÜNSTIG
SCHNELL & KOMPETENT**

Wir lösen Ihr Computerproblem bei Ihnen vor Ort

- Reparaturen Notdienst Service**
- PC-Einrichtung Virenbeseitigung**
- Internet Umbauten Beschaffung**
- Datenrettung Datensicherung uvm**

Tel:05101-991374 www.pcdienst-hemmingen.de

patricia stephan

**Ausführung
sämtlicher Tischlerarbeiten
Innenausbau · Dachausbau**

**TISCHLER-
MEISTERIN**

Hemm.-Westerfeld
Gutenbergstraße 17
☎ (05 11) 41 60 17

Sterbefall?

DANN
RUFEN
SIE

86 26 91

**MARTIN
FRÖMM**

Seit 1908 in Familienbesitz · Tag und Nacht dienstbereit
Hannover-Wülfel · Pieperstraße 14

**Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Sarglager · Fernüberführungen · Eigene Totenfrau
Behindertengerechter Abschiedsraum**

Ihre Füße werden Augen machen!

Designbelag. Die moderne Antwort auf Laminat und Co.

MALERMEISTER INGO BLEEKER
30966 Arnum ~ Mühlenweg 5 ~ Fon 05101-3168
malermeister-bleeker.de

Kfz.-Meisterbetrieb
Mario Grasso

30966 Hemmingen-Arnum · Göttinger Str. 117
 Telefon (0 51 01) 34 64 · Telefax (0 51 01) 53 92

- Inspektion/Reparatur aller Fabrikate
- Karosseriearbeiten • Unfallschäden
- HU-Vorbereitungen • HU-Abnahme
- AU-Abnahme



...seit 1925 überzeugen wir durch Qualität

LOVERMANN
 MEISTERWERKSTATT
 FÜR MALEREI UND ANSTRICH




Beratung - Ausführung - Verkauf

Lovermann GmbH
 Göttinger Chaussee 113
 Hannover-Ricklingen

www.lovermann-gmbh.de
 info@lovermann-gmbh.de
 Tel. 0511 / 42 27 30
 Fax. 0511 / 42 52 83

Farben
 Tapeten
 Bodenbeläge

Rechtsanwaltskanzlei
 Holger Schiffmacher

Fachanwalt für Familienrecht
Mediator

Schwerpunkte:
 Verkehrsrecht
 Arbeitsrecht
 Erbrecht

Marktplatz 2 (EG)
 30982 Pattensen
 (0 51 01) 1 30 13
 www.ra-schiffmacher.de
 service@ra-schiffmacher.de

Physikalische Therapie Kai Hollstein

Krankengymnastik · Massage · Lymphdrainage
 Elektrotherapie · Fango · Ultraschall
 Hot Stone · kinesiologisches Taping

Arnum Kirchstraße 2 · 30966 Hemmingen/Arnum
 Telefon (0 51 01) 21 37

Leifheit.
 Raumgestaltung

lebendig und kreativ

- Individuelle Raumgestaltung
- Dekorations- u. Teppichbodenarbeiten
- Aufarbeitung von Polstermöbeln
- Rollos, Jalousien
- Beratung und Service

Raumgestaltung
Bernd Leifheit
 GmbH & CO. KG

Marie-Curie-Str. 34
 30966 Hemmingen

Telefon
 (05 11) 41 49 19

eingeladen. Veranstaltet wird der Filmabend von der Leine-Volkshochschule, der Hemminger Jugendpflege und der Gleichstellungsbeauftragten. Fünf junge Schwestern in einem Dorf in der Türkei – und ein großer Skandal. Ihre zunächst unbefangene Jugend wird durch einen Vorfall plötzlich getrübt und ihre Freiheiten werden deutlich eingeschränkt. Die Grenzen der persönlichen Freiheit für Mädchen und Frauen in einer patriarchalisch geprägten Gesellschaft sind Thema des Films, der mehrere große Filmpreise erhalten hat. Er gibt Einblicke in eine andere Kultur und Religion und verzichtet dabei bewusst auf den erhobenen Zeigefinger, er kann aber durchaus kontrovers diskutiert werden.

Die Besucherinnen sollten mindestens 14 Jahre alt bzw. in Begleitung einer Erwachsenen mindestens 12 Jahre sein. Vor und nach dem Film wird es bei Getränken und einem kleinem Snack Gelegenheit zum Gespräch und zur inhaltlichen Diskussion geben. Der Titel kann telefonisch erfragt werden. Eine rechtzeitige Platzreservierung bei der Leine-VHS unter Telefon (05 11) 23 11 30 oder per E-Mail: hemmingen@leine-vhs.de (Kurs 1505H) wird empfohlen. Der Eintritt ist frei. Spenden für die Speisen sind willkommen.

Neuigkeiten aus dem Hemminger Bündnis für Familie

Förderung von Familienfreizeiten und Familienerholung



In den ersten Monaten des Jahres planen Eltern und Kinder, wie sie Urlaub und Ferienzeiten verbringen möchten. Für einkommensschwächere oder kinderreiche Familien und auch für Familien mit einem behinderten Kind ist ein gemeinsamer Urlaub finanziell nicht immer möglich. Um diese Familien zu unterstützen, fördert das Land Niedersachsen ausgewählte Familienfreizeiten und -erholungsangebote. Diese Freizeiten werden von den Familienverbänden und den Verbänden der Freien Wohlfahrtspflege in Niedersachsen organisiert.

Ob und in welcher Höhe eine Förderung möglich ist, ist abhängig von der Einkommensgrenze und dem Familieneinkommen. Für deren Berechnung steht im Niedersächsischen Familienportal www.familie-mit-zukunft.de ein Online-Rechner als Hilfe zu Verfügung („Elterninformationen“ → „Infos von F-J“ → „Familienfreizeiten und Familienerholung“). An gleicher Stelle sind zudem Informationen zu finden, wo die Zuschüsse beantragt werden können und wie konkrete Urlaubsangebote gefunden werden können.

(Quelle: Newsletter „Familien in Niedersachsen“, Ausgabe Januar/Februar 2017, www.familien-in-niedersachsen.de)

Senioren-Info-Ecke

Offenes Café am Bürgerpark
Gemeindehaus der Friedenskirche
jeden 1. und 3. Freitag, von 15.00 bis 17.00 Uhr

Am Freitag, 20. Januar hat der Leiter der neuen Seniorenresidenz Arnum, Herr Hagemann, vor einem großen Kreis interessierter Besucher/innen das neue Haus vorgestellt. Seit der Eröffnung sind ca. ein Drittel der 93 Wohnmöglichkeiten belegt. Neben vollstationärer Pflege gibt es die Kurzzeit- und Verhinderungspflege sowie die Schwerpunktspflege (z.B. bei Demenz). Durch den Abschluss von Versorgungsverträgen mit relevanten Partnern ist sichergestellt, dass die Pflegeversicherung und unter Umständen auch das Sozialamt Teile der Kosten übernimmt. Auf Nachfrage ging Herr Hagemann auch auf die seit 1. Januar veränderten Bedingungen ein – auf die sog. 5 Pflegegrade.

Ein Probewohnen ist empfehlenswert, um sich erst einmal ein unverbindliches Bild von dem Haus mit seinen Einrichtungen zu machen. Da es eine eigene Küche gibt, besteht auch für Angehörige oder andere Gäste die Möglichkeit, im Speiseraum eine Mahlzeit einzunehmen. Bei größerer Runde ist eine vorherige telefonische Anmeldung zu empfehlen. Die Resonanz auf das Gehörte war bei den Anwesenden sehr positiv, und die nun vorhandene Möglichkeit, beim evtl. notwendigen Auszug aus den eigenen Räumen hier in Arnum in vertrauter Umgebung bleiben zu können, hat etwas Beruhigendes.

Am Freitag, 17. Februar geht es wieder einmal auf Reisen. Helga Witke wird uns den von Egon Rosiesky aufgenommenen Film „Bella Venezia“ – die Lagunenstadt Venedig mit den Inseln Murano und Burano zeigen. Wir können wieder ganz gespannt sein.

Der Seniorenbeirat mit Jürgen Hulsch steht auch wieder für Fragen zur Verfügung.

Am Freitag, 3. März, gibt es dann wieder das Zusammensein bei Kaffee, Kuchen und Gedankenaustausch.

Erika Habben, Arbeitsgemeinschaft Senioren in Arnum

**Die Stadtbüchereien
teilen mit**

Bilderbuchkino

Freitag, 17. Februar, um 16.00 Uhr,
an der Bücherei in der Wäldchenschule Arnum

Mittwoch, 22. Februar, 16.00 Uhr,
in der Bücherei im Rathaus Hemmingen.

Programm zur Auswahl:

- „Kleiner weißer Fisch“
- „Leila legt los“
- „Mama Muh schwimmt“
- „Wenn der Bär ins Wasser springt“
- „Der beste Sänger der Welt“
- „Kalt erwischt“

Kleine Ausstellungen im Schaufenster:

- „Als die Römer frech geworden“ – Römer und Germanen Sachbücher & Filme für Erwachsene und Kinder zum Thema, das durch die archäologischen Funde in Wilkenburg neue Aktualität gewonnen hat – auch im Hinblick auf das zweite Symposium im Rathaus Hemmingen am 1.4. zum Stand der Ausgrabungen
- „Böser Wolf?“
Der Wolf im Spiegel von Sachbuch, Kinderbuch und Film

Neu im Bestand: Sachbücher

- „Gesund durch Meditation – Das große Buch der Selbstheilung“ von Jon Kabat-Zinn
- „Das neue Ein- und Durchschlaf-Buch – Die 6 besten Ein- und Durchschlaf-Programme für Ihr Kind“ von Petra Weidemann-Böker
- „Baumhäuser“ – Großbildband mit Innen- und Außenporträts von über 50 grandiosen Baumhäusern aus aller Welt
- „Wortfriedhof – Wörter, die uns fehlen werden“ (Duden) Lexikon aussterbender Wörter von Abwaschschaff bis Zetermordio
- „Dear Germany – Eine Amerikanerin in Deutschland“ von Carol Kloeppel – Amüsante Erlebnisse und Beobachtungen der in Deutschland verheirateten Journalistin
- „Eine kurze Naturgeschichte des letzten Jahrtausends“ von Josef H. Reichholf
Der bekannte Evolutionsbiologe untersucht die Wechselwirkung von Natur- und Menschheitsgeschichte im Hinblick auf die klimatischen Veränderungen und Herausforderungen der Zukunft.
- „Das suchende Herz – Der innere Weg von Ety Hillesum“ von Paul Lebeau
Spiritueller Biographie der niederländischen Jüdin, die ein ähnlich bekannt gewordenes Tagebuch bis zu ihrer Ermordung in Auschwitz führte wie Anne Frank und darin von einer bemerkenswerten Gottgläubigkeit und Nächstenliebe Zeugnis ablegt
- „Stanislaw Petrow: Der Mann, der den Atomkrieg verhinderte“ von Ingeborg Jacobs
Aufrüttelnde Dokumentation über die beherzte Reaktion des sowj. Oberstleutnants angesichts eines Fehlalarms über einen Anflug amerikanischer Interkontinentalraketen 1983.
- „Die machen eh, was sie wollen“ – Wut, Frust, Unbehagen – Politik muss besser werden“ von Carsten Linnemann
Nachdenkliche Betrachtungen des Bundesvorsitzenden der Mittelstandsvereinigung der CDU
- „Als die Royals aus Hannover kamen – Hannovers Herrscher auf Englands Thron 1714 – 1837“
Umfangreicher Katalog zur Ausstellung 2014 im Landesmuseum

Neu im Bestand: Kinderbücher

- „Böse“ von Lorenz Pauli und Kathrin Schärer
Piffliges, fabelartiges Bilderbuch mit aktuellen Bezügen zur Politik über mehrere Tiere, die ihr Tun je nach Perspektive als „gut“ und das der anderen als „böse“ bewerten.

Neu im Bestand: Romane

- „Totenleuchten“ – Lapland-Krimi von Klara Nordin
- „Friesisches Mordkompott – Süßer Nachschlag“
- „Whisper Island – Wetterleuchten“ Krimi von Elizabeth George
Kurzkrimis & Rezepte aus dem Norden
- „Ein Pils, ein Sekt, ein Todesfall – 7 hannoversche Kneipenkrimis“

Neu im Bestand: Filme

- „7 oder Warum ich auf der Welt bin“ v. Antje Starost u. Hans H. Grotjahn
Sieben Kinder aus verschiedenen Ländern im Alter von 7 bis 11 erzählen mit kindereigenem Witz, Charme und Genie über ihr Kind-Sein, ihr Verständnis vom Sinn des Lebens und Auf-der-Welt-Sein – spontane, herzerfrischende Gedankengänge und Zeugnisse noch unverbogener, authentischer Wesen ...

**t e p p i c h
s c h e u n e**

Teppichboden | Teppiche nach Maß | Vinyl | Laminat

 www.teppichscheune.de

Mo-Fr 10-18 Uhr | 0511-211 0000 | Kirchstr. 25 | 30966 Hemmingen

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (0511) 41 02 89-30

Petra Juschkewitz – Medizinische Fußpflege –

Göttinger Str. 111 · 30966 Hemmingen OT Arnum
Sie finden mich im Friseur Salon Müller.
Telefon (01 63) 4 05 66 03 (Termine nach Vereinbarung)

Fußpflege inkl. Fußbad 18,- €

Sie möchten modernisieren?

○ Wir beraten Sie nicht nur kostenlos in Sachen Solaranlagen, Bad- und Heizungsanierung.

○ Wir führen auch kostengünstig und termingerecht aus.

Mitglied der Handwerkerliste proKLIMA

MOMM

SANITÄR · HEIZUNG · KLIMA

Planung · Ausführung · Wartung

☎ 0511/ 41 20 13

www.shk-momm.de



Getränke-Tradition
seit 1843

ADAM
Getränke-
Fachgroßhandel

König-Pilsener

alkoholfrei + Pils

24 Flaschen
à 0,33 Liter

11.99
€

Radeberger

Pilsener

20 Flaschen
à 0,5 Liter
24 Flaschen
à 0,33 Liter

12.99
€

Baron von Westfalen



classic
medium
naturell

12 Flaschen
à 1,0 Liter

3.49
€

Baron von Westfalen



Apfel-
schorle

12 Flaschen
à 1,0 Liter

7.99
€

ADAM Getränke GmbH
Dorfstr. 49 · 30966 Hemmingen

Telefon (05 11) 2 33 08 58
Telefax (05 11) 60 05 77 14

Kirchliche Nachrichten

Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen-Westerfeld

Gemeindebüro: Britta Nacken, Kirchdamm 4, Tel. (05 11) 42 52 78, Fax (05 11) 2 34 68 94, E-Mail kg.trinitatis.hemmingen@evlka.de, www.trinitatis-hemmingen.de **Sprechzeiten:** Donnerstag, 10.00 bis 12.00 Uhr und 16.00 bis 18.00 Uhr und nach Vereinbarung. **Bankverbindung:** Sparkasse Hannover, IBAN: DE 34 2505 0180 0015 0001 51, BIC: SPKHDE2HXXX **Pfarramt:** Pastor Peter Beyger, Am Ellernbusch 19, E-Mail peter.beyger@evlka.de, Tel. (05 11) 42 93 12, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Pastorin Dr. Ulrike Budke-Grünekle,** Kirchdamm 4, E-Mail: ulrike.budke-grueneklee@evlka.de, Tel. (05 11) 41 08 95 10, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Kirchenvorstand:** Pastor Peter Beyger (Vors.), Am Ellernbusch 19, Telefon (05 11) 42 93 12, Heidrun Schwarze (stellv. Vors.), Telefon (05 11) 1 24 40 60. **Kapellengemeinde Devese, Kapellenvorstand:** Peter Beyger (Vors.), Am Ellernbusch 19, Telefon (05 11) 42 93 12, Birgit Jahn (stellv. Vors.). **Kirchenmusikerin:** Heike-Susann Moltzen, Telefon (01 77) 7 62 20 22. **Küster:** Roman Krause, Telefon (05 11) 42 52 78. **Kindergartenleitung:** Ulrike Wilhelm, Telefon: (05 11) 2 34 58 66, Fax.: (05 11) 2 13 78 97, E-Mail kts.devese@evlka.de.

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 19. Februar

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, Pastorin Dr. Budke-Grünekle

Sonntag, 26. Februar

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, Pastor Beyger

Andachten und Gottesdienste in der Seniorenresidenz:

Dienstag, 14. März, 10.00 Uhr, Gottesdienst, Pastorin Dr. Budke-Grünekle

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Kindergottesdienst/Kinderkreis: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. 1 24 40 60

Kinderpark: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. 1 24 40 60

VERANSTALTUNGEN FÜR ERWACHSENE

Alt-Mütterkreis: 1. Montag im Monat, 15.00 Uhr (Edda Schaefer, Tel. 42 64 71)

Kirchenchor: dienstags, 19.30 Uhr (Heike-Susann Moltzen, Tel. 01 77 - 7 62 20 22)

Frauen-Gesprächskreis: monatlich, mittwochs, 9.45 Uhr (Margret Lechner, Tel. 42 22 37)

Männer-Gesprächskreis: 14-tägig, mittwochs, 9.45 Uhr (Peter Nefzger, Tel. 0 51 01 - 50 62)

Seniorenachmittag: mittwochs, 15.00 Uhr (Liselotte Althoff, Tel. 42 28 77)

Bibelkreis: Pastor Beyger, Tel. 42 93 12

Junger Müttertreff: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. 1 24 40 60

Besuchsdienstkreis: am letzten Freitag im Monat, um 17.15 Uhr

HINWEIS

TriniFilm am 19. Februar 2017, um 17.00 Uhr

Am 19. Februar 2017 laden wir Sie zu einem weitem TriniFilm in den Gemeindesaal ein. Wir zeigen ein Drama aus dem Jahr 2015, das auf wahren Ereignissen beruht. Der Film hat Überlänge; bitte richten Sie sich auf 130 Minuten Spannung ein.

Der Eintritt ist frei. Wir freuen uns über Spenden.

Ev.-luth. Friedens-Kirchengemeinde Arnum

30966 Hemmingen / Arnum, Bockstraße 33, Telefon (0 51 01) 34 14, Fax (0 51 01) 49 83
Internet: www.friedenskirche-arnum.de

Gemeindebüro (Bockstraße 33): Sekretärin Barbara Stelljes, Telefon (0 51 01) 34 14, Fax (0 51 01) 49 83. **Öffnungszeiten Gemeindebüro:** dienstags, von 17.00 bis 19.00 Uhr, freitags, von 9.00 bis 11.00 Uhr. **Pastorin:** Christine Behler, Telefon (0 51 01) 92 53 64, Sprechzeiten: donnerstags, 18.00 bis 19.00 Uhr. **Diakonin:** Elke Hartebrodt-Schwier, Telefon (0 51 01) 49 84. **Chorleiterin:** Susanne Klees, Telefon (0 51 01) 58 42 58. **Küsterin:** Frida Weidmann, Telefon (0 51 01) 9 14 18 33. **Kirchenvorstand:** Jochen Seidel (Vors.), Tel. (0 51 01) 49 51. **Organist/in:** N.N. **Diakonischer Besuchsdienst:** zu erreichen über Erika Habben, Telefon (0 51 01) 33 19. **Bücherstube:** Leitung Gesine Meerheimb, Tel. (0 51 01) 58 74 19. **Öffnungszeiten der Bücherstube:** Sonntag nach dem Gottesdienst bis 12.00 Uhr, Montag bis Donnerstag jeweils 16.00 bis 18.00 Uhr, Telefon (0 51 01) 58 74 19. **Bankverbindung der Kirchengemeinde:** Kirchenkreisamt Ronnenberg, Sparkasse Hannover IBAN: DE66 2505 0180 0020 0000 22, BIC: SPKHDE2HXXX, Stichwort: Kirchengemeinde Arnum und Verwendungszweck

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 19. Februar

10.00 Uhr Gottesdienst, Lektorin Hentschel

10.00 Uhr Kindergottesdienst, Team

Mittwoch, 22. Februar

19.00 Uhr Lichtblick – Andacht, Team

Freitag, 24. Februar

10.30 Uhr Gottesdienst in der Seniorenresidenz Arnum, Pastor Gnügge

Sonntag, 26. Februar

10.00 Uhr Familiengottesdienst, Pastorin Behler und Team anschließend Kirchenkaffee

Freitag, 3. März

19.00 Uhr Regionaler ökumenischer Weltgebetstag, Team

Sonntag, 5. März

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Pastor Behler

10.00 Uhr Kindergottesdienst, Team

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Mutter-Kind-Kreis: wochentags, 9.30 Uhr und 15.30 Uhr

Kontakt: Ellen Leinemann, Tel. (0 51 01) 32 99

Kindergottesdienst: 14-tägig, sonntags, Kontakt: Peter Jenkner, Tel. (0 51 01) 58 40 08

Sandwich-Club: donnerstags, 18.00 Uhr

Kontakt: Martin Strottmann, Tel. (0 51 01) 85 38 98, Frauke Schütte, Tel. (0 51 01) 58 59 48

Baumgruppe: dienstags und mittwochs, 15.15 bis 16.45 Uhr

VERANSTALTUNGEN FÜR JUGENDLICHE

Konfirmandenunterricht: dienstags und mittwochs, 17.00 bis 19.00 Uhr

Jugendgruppe: am 1. und 3. Freitag im Monat

VERANSTALTUNGEN FÜR ALLE

Tänze im Sitzen für Senioren/innen: 14-tägig, montags 14.15 bis 15.15 Uhr

Kontakt: Frau Eicke, Telefon: (0 51 01) 62 04

Handarbeitskreis: montags, 15.00 Uhr, Kontakt: Frau Bergmann

Frauentreff: alle drei Wochen, montags, 19.00 Uhr

Malkgruppe mit Herrn Schmitz-Reinthal: montags, um 19.30 Uhr

Kontakt: Frau U. Wünsch, Telefon (0 51 01) 44 60

Posaunenchor: 14-tägig, montags, 20.00 Uhr,

Kontakt: Martin Strottmann, Telefon (0 51 01) 85 38 98

Mittagessen: nach vorheriger Anmeldung, dienstags, ab 12.00 Uhr

Tafelcafé: Mittwoch Vormittag, Kontakt: Elke Hartebrodt-Schwier, Telefon (0 51 01)

991 78 55. Die Arbeit des Tafelcafés wird ausschließlich durch Spenden ermöglicht.

Spendenkonto: Empfänger: KKA Ronnenberg, Stichwort: KG Arnum Kostenträger 931110, IBAN: DE66 2519 3331 0400 0099 00, BIC: GENODEF1PAT

Lichtblick: am letzten Mittwoch im Monat, 19.00 Uhr, Andacht in der Kirche

Literaturkreis: am letzten Donnerstag im Monat, 19.30 Uhr

Offenes Café am Bürgerpark: 1. und 3. Freitag im Monat, 15.00 Uhr

Kantorei: alle 14 Tage, freitags, 20.00 Uhr, Kontakt: Susanne Klees, Tel. (0 51 01) 58 42 58

Diakonischer Besuchsdienst: zu erreichen über Erika Habben, Telefon (0 51 01) 33 19

Oasenzzeit für Trauernde: nach Vereinbarung

Kontakt: Christine Behler, Telefon: (0 51 01) 92 53 64

Chronik

Falls Sie altes und neues Material zu Themen rund um unsere Kirchengemeinde in Besitz haben, lassen Sie es uns wissen! Wir wünschen uns weiteres Material für unser Archiv. Kontakt: Ottmar Sturm, Tel.: (0 51 01) 28 64

Die Ausgabezeiten der Laatzener Tafel für Hemmingen im Gemeindehaus sind:

Mittwoch, 12.30 bis 14.30 Uhr. Nähere Informationen gibt es bei Herrn Peter Forte unter Telefon (0 51 01) 39 59 und Mobil (01 72) 5 43 44 47. Das Tafelcafé der Friedens-Kirchengemeinde ist für die Wartenden von 11.30 bis 14.00 Uhr geöffnet.

Die Wehrkapelle Arnum

Göttinger Str. 77 A, ist bei schönem Wetter samstags und sonntags, von 10.00 bis 17.00 Uhr, geöffnet! Auch an anderen Tagen kann die Kapelle immer dann zur Besichtigung und Andacht besucht werden, wenn das Schild „Kapelle geöffnet“ aufgestellt ist.

Förderverein der Wehrkapelle Arnum e.V.:

Komm. Vors.: Susanne Lesinski, Tel. (0 51 01) 24 62

Bankverbindung des Fördervereins IBAN: DE14 2505 0180 0024 0126 84

Ev.-luth. Nikolai-Kirchengemeinde Hiddestorf/Ohlendorf

Pfarrbüro: Ostertorstr. 19, 30966 Hemmingen/Hiddestorf, Telefon (0 51 01) 1 33 60, Fax (0 51 01) 85 10 62, E-Mail kg.hiddestorf.hemmingen@evlka.de. **Öffnungszeiten:** dienstags, 17.00 bis 19.00 Uhr **Pastor:** Richard Gnügge, Telefon (0 51 01) 85 10 61, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Sekretärin:** Irmhild Felske **Küsterin:** Tatjana Kalmetiev, Telefon (0 51 01) 46 72 **Organist:** Anna-Lena Senk

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 19. Februar

10.00 Uhr Gottesdienst mit Pastor Gnügge

Sonntag, 26. Februar

10.00 Uhr Gottesdienst mit Pastor iR Haurert

BESONDERE VERANSTALTUNGEN/HINWEISE:

Donnerstag, 16. Februar 19.30 Uhr Bibelgesprächskreis

Montag, 20. Februar 09.00 Uhr Frauenfrühstück

GRUPPEN UND KREISE

Babykrabbeltreff: Gemeindezentrum, mittwochs, 9.30 bis 11.30 Uhr

Ansprechpartnerin: K. Gnügge

Bibelgesprächskreis: Gemeindezentrum, 3. Donnerstag im Monat

Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Büchereiteam: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache und zu den Öffnungszeiten

Ansprechpartnerin: Antje Frenz

Diakonischer Besuchsdienst: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 13360

Frauenfrühstück: Gemeindezentrum, am 3. Montag im Monat, von 9.00 bis 12.00 Uhr
Ansprechpartnerin: Christine Schramme, Telefon (0 51 01) 132 41

Geburtsstagsbesuchsdienst: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Kinderbibeltag: Gemeindezentrum u. Kirche, vierteljährlich samstags, 15.00 bis 18.00 Uhr
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 13360

Kindergottesdienst: Nikolaikirche und Gemeindezentrum,
Jeden Sonntag (außer in den Ferien) um 10.00 Uhr, während des Gottesdienstes
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 13360

Konfirmandenunterricht: Gemeindezentrum /Nikolaikirche/Grundschule
KU4: mittwochs 15.00 bis 16.30 Uhr; KU8: mittwochs, 17.00 bis 18.30 Uhr
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 13360

KUSpielspaß: Gemeindezentrum, montags, 15.30 bis 17.00 Uhr
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 13360

Lesekreis: Gemeindezentrum, jeden 1. Dienstag im Monat, um 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Doris Grötschel, Telefon (0 51 01) 131 75

Nikolaichor: Gemeindezentrum, montags, 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Anna-Lena Senk

Morgenandacht „frisch und fromm in die Woche“:
Nikolaikirche, montags, um 7.00 Uhr, mit anschließender Teerunde

Ökumenische Kaffeerunde: Gemeindezentrum, jeden 2. Dienstag im Monat, um 15.00 Uhr
(Oktober bis Mai) Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 13360

Offener Treff für Männer: Gemeindezentrum, jeden Dienstag, von 10.00 bis 12.00 Uhr,
Ansprechpartner: Klaus Rath

Textile Kreativgruppe: Gemeindezentrum, jeden 3. Mittwoch im Monat, um 19.00 Uhr
Ansprechpartnerin: Elke Benjes, (0 51 01) 91 52 95

Bücherei: Öffnungszeiten: dienstags: 16.30 – 17.30 Uhr, freitags: 16.00 – 17.30 Uhr

Ev.-luth. St.-Vitus-Kirchengemeinde Wilkenburg-Harkenbleck

Gemeindebüro: Irene Deiters, (Sekretärin), Kirchstraße 18, 30966 Hemmingen / Wilkenburg,
Telefon (05 11) 42 51 10, Fax (05 11) 42 51 21, E-Mail: kg.wilkenburg-harkenbleck@evlka.de.
Internet: www.st-vitus-gemeinde.de **Öffnungszeiten:** dienstags und donnerstags, von 10.00 bis 12.00 Uhr.

Pfarramt: Pastorin Harriet Maczewski, Telefon: (05 11) 4 10 87 79, Fax: (05 11) 42 51 21,
E-Mail: pfarramt@st-vitus.net **Kirchenvorstand:** Pastorin Harriet Maczewski (Vorsitzende),
Markus Steinmetz (stellv. Vorsitzender) Telefon: (05 11) 3 90 67 97, E-Mail: markus_steinmetz@arcor.de **Kirchenmusikerin:** Birgit Brenner, Telefon: (0 51 02) 91 32 35.
Küster: Marcus Unger, Telefon (0 51 01) 58 55 40.

Förderverein der St.-Vitus-Kirche e.V.: Markus Steinmetz, Tel. (05 11) 3 90 67 97

Förderverein Kapelle Harkenbleck e.V.: Wolf Hatje, Tel. (0 51 01) 5 81 18

Rumänien-Arbeitsgruppe Hemmingen e.V.: Elisabeth Rotthaus, Telefon (05 11) 41 79 97,
E-Mail elisabeth_rotthaus@yahoo.de; Internet-Adresse www.ragh.de

Für Menschen in Not – Gemeinnützige Friedrich-Wolter-Stiftung
Klewertweg 54 A, 30966 Hemmingen, Telefon (05 11) 2 34 86 87, Fax (05 11) 2 34 86 99
E-Mail friedrich.wolter@gmx.de, Internet-Adresse www.fuer-menschen-in-not.de

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 19. Februar
10.00 Uhr Gottesdienst in Wilkenburg, Vikarin Jüttner

Sonntag, 26. Februar
10.00 Uhr Gottesdienst in Harkenbleck, Pastor Tyra

Sonntag, 5. März
11.00 Uhr Familiengottesdienst mit Tauferinnerung und Jugendgospelchor,
im Anschluss Kirchkaffee, Pastorin Maczewski

VERANSTALTUNGEN

Mittwoch, 15. Februar, 20.00 Uhr, Hobbychor
Donnerstag, 16. Februar, 18.00 Uhr, Kirchenchor
Montag, 20. Februar, 15.00 Uhr, Handarbeitskreis
Dienstag, 21. Februar, 17.00 Uhr, Jugendgospelchor
Mittwoch, 22. Februar, 20.00 Uhr, Hobbychor
Donnerstag, 23. Februar, 18.00 Uhr, Kirchenchor
Dienstag, 28. Februar, 17.00 Uhr, Jugendgospelchor
Mittwoch, 01. März, 20.00 Uhr, Hobbychor

Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover

mit den Filialkirchen St. Maria, Pattensen, St. Johannes Bosco, Hemmingen und St. Monika, Ricklingen. Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover-Ricklingen, Göttinger-Chaussee 145, Telefon (05 11) 12 35 95 30, Fax (05 11) 1 23 59 53-50, Filialkirche St. Johannes Bosco, Hemmingen, Berliner Straße 20, Telefon (05 11) 42 43 41, Fax (05 11) 42 43 66, Filialkirche St. Maria, Pattensen, Ostlandplatz 2, Telefon (0 51 01) 91 52 26, Fax (0 51 01) 91 52 27.
Pfarrer: Pater Jochen Aretz (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Diakon:** N.N. **Gemeindeferentin:** Monika Feld (Sprechstunde nach Vereinbarung). **Sekretärinnen:** Liliane Jäckel und Dana Heißler.

Bürozeiten in St. Augustinus: Di., Mi., Fr. 9.00 – 11.00 Uhr, Do. 15.30 – 17.00 Uhr

Bürozeiten in St. Johannes Bosco: jeden 4. Dienstag im Monat, 15.00 – 17.00 Uhr

Bürozeiten in St. Maria: Dienstag und Donnerstag, 9.00 – 11.00 Uhr.

GOTTESDIENSTE

Regelmäßige Gottesdienste in Pattensen, St. Maria:

montags 10.00 Uhr Wortgottesfeier im Pflegewohnstift (3. Mo. im Monat)
donnerstags 09.00 Uhr Heilige Messe (nicht am 3. Do. im Monat)
19.00 Uhr Abendmesse in Harkenbleck (3. Do. im Monat)
sonntags 09.30 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Hemmingen, St. Johannes Bosco

dienstags 10.00 Uhr Heilige Messe im Rosenpark (1. Di. im Monat)
14.30 Uhr Rosenkranzandacht (2., 3., 4. u. 5. Di. im Monat)
dienstags 15.00 Uhr Heilige Messe (2., 3., 4. u. 5. Di. im Monat)
mittwochs 09.30 Uhr Rosenkranzgebet der kfd (1. Mi. im Monat)
donnerstags 10.00 Uhr öku. Morgenandacht im Rosenpark (3. und 4. Do. im Monat)
samstags 17.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Ricklingen, St. Augustinus:

sonntags 11.00 Uhr Heilige Messe mittwochs 09.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Ricklingen, St. Monika:

montags 09.00 Uhr Heilige Messe dienstags 09.00 Uhr Heilige Messe
donnerstags 18.00 Uhr Heilige Messe freitags 09.00 Uhr Heilige Messe
sonntags 09.00 Uhr Heilige Messe

VERANSTALTUNGEN

Regelmäßige Veranstaltungen in Pattensen

dienstags 18.00 Uhr Kinderschola, (1., 3. u. 5. Di. i. Monat)
20.00 Uhr Gospel (jede ungerade Kalenderwoche)
mittwochs 18.00 Uhr Yoga, St. Maria
19.30 Uhr Frauengruppe (2. Mi. im Monat)
donnerstags 09.45 Uhr Donnerstagsfrühstück (2. Do. im Monat)
19.30 Uhr Herrentischtennis (14-tg.)
19.30 Uhr Missionsgruppe (4. Do. i. M.)
freitags 16.00 Uhr Öku. Trauercafé im Pfarrheim von St. Maria (3. Freitag)

Regelmäßige Veranstaltungen in Hemmingen

dienstags 15.00 Uhr Seniorenbegegnung
(2., 3., 4., u. 5. Di. i. Monat nach der Heiligen Messe)
18.30 Uhr Pfarrkreis (1. Di. im Monat)
mittwochs 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr „Kirchenkids“ (1.+ 3. Mi. i. Mo., nicht in den Ferien)

Regelmäßige Veranstaltungen in Ricklingen

montags 15.00 Uhr Seniorenbegegnung
dienstags 19.30 Uhr Chor „taktvoll“ + Kolping Monatsversammlung (4. Di. i. Monat)
mittwochs 10.00 Uhr Mittwochstreff;
16.00 Uhr KAB-Treff (2. Mi. i. Monat)
16.00 Uhr Kolpingfrauentreff (1. Mi. i. Monat)
17.30 Uhr Malteser Helferinnenkreis DEMENZ (1. Mi. im Monat)
19.00 Uhr Malteser Hospizgruppe St. Augustinus (2. Mi. im Monat)
19.00 Uhr Kolping Männertreff (2. Mi. im Monat)
donnerstags 19.00 Uhr „Malteser Besuchs- u. Begleitungsdienst St. Augustinus“
(3. Do. im Monat)
freitags 15.00 Uhr „Café Malta“ Unterstützungsangebot für Demenzkranke und
pflegende Angehörige (2. Fr. im Monat im Don-Bosco-Haus)
sonntags 11.30 Uhr Augustinertreff + Spieltreff

VERANSTALTUNGEN

Freitag, 3. März, Weltgebetsstag der Frauen / Philippinen

18.00 Uhr in der St. Thomas Gemeinde Oberricklingen
18.00 Uhr in der Friedenskirche Arnum
18.30 Uhr in St. Lucas Pattensen

ANZEIGE

Für uns alle unfassbar starb heute mein lieber Mann

Jürgen Müller

* 25. November 1942 † 3. Februar 2017

Er war voller Hoffnung, wieder gesund zu werden. So gern hätte er noch gelebt.

In großer Liebe

**Andjela
Vesna, Tomo und Nikola
Vlado
Renate**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Samstag, dem 25. Februar 2017, um 11.00 Uhr von der Kapelle des Friedhofes in Hemmingen-Westerfeld, Weetzener Landstraße, aus statt.

Anstelle freundlich zgedachter Blumenspenden bitten wir um eine Zuwendung an Diakovere Henriettenstift gGmbH, IBAN DE78 5206 0410 0100 6022 48, Trauerfall Jürgen Müller.

Birnbaum Bestattungen, Inh. Susanne Schramm-Kaa, Pattensen

Herzlichen Dank allen, die uns in so liebevoller Weise ihre Anteilnahme zum Tode unseres Vaters, Schwiegervaters, Großvaters und Urgroßvaters

Hans Ekkehard Bürger
 * 28.12.1929 † 02.01.2017
 erwiesen haben.

Im Namen aller Angehörigen
Ulrich Bürger

Für die vielen Beileidsbekundungen und lieben Worte des Trostes zum Tode meiner Mutter

Hannchen Ballinger
 geb. Fengler

möchten wir uns hiermit ganz herzlich bedanken.

Silvia Jünke und Familie

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (0511) 41 02 89-30

<p>Jürges Bestattungen</p> <p>seit 1910</p> <p>Tag und Nacht 0511 /</p> <p>42 12 69</p> <p>30966 Hemmingen Göttinger Landstraße 31 A (Parkplätze direkt vor der Tür)</p> <p>Willführstraße 6, Wallensteinstraße 1 30459 Hannover-Ricklingen</p>	<p>Trauer- u. Vorsorgeberatung auch bei Ihnen zu Haus</p>
	<p>Eigene Trauerhalle (bis 35 Personen)</p>
	<p>Eigener Trauerdruck</p>
	<p>E-Mail: e.juerges@arcor.de</p> <p>Internet: www.juerges-bestattungen.de</p>

JUGENDPFLEGE HEMMINGEN

Anmeldung für Angebote

Bei vielen Aktionen aus dem laufenden Angebot ist eine Anmeldung bei der Jugendpflege nötig. Es gibt bei fast allen Aktionen eine Teilnehmerbegrenzung, damit eine entspannte Durchführung der Angebote allen viel Spaß macht.

Alle Veranstaltungen sind auf der Homepage unter www.jugendpflege-hemmingen.de ausführlich beschrieben. Dort können auch direkt Anmeldungen vorgenommen werden. Weitere Anmeldemöglichkeiten unter info@jugendpflegehemmingen.de oder (0511) 23 21 81 oder (0 51 01) 47 54. Unsere Angebote sind bis auf wenige Ausnahmen grundsätzlich inklusiv und unsere Einrichtungen weitestgehend barrierefrei.

Spiel und Spaß im Jugend-Kultur-Haus

Es gelten, außer an Veranstaltungstagen, folgende Öffnungszeiten:

dienstags:	12.30 – 20.00 Uhr
mittwochs:	15.00 – 18.00 Uhr
donnerstags:	14.00 – 18.00 Uhr
freitags:	14.00 – 18.00 Uhr

Es kann jederzeit Tischfußball gespielt, getanzt, Billard gespielt, gekocht, gebastelt, im Internet gesurft oder Musik gehört werden.

Ein breites Programm mit vielen abwechslungsreichen Aktionen rundet das Angebot ab, eine Anmeldung ist nicht nötig.

MÄDCHENTREFF

Girls only

Heute müssen die Jungs draußen bleiben, denn dieser Nachmittag ist nur für Mädchen! Girls only – das bedeutet jede Menge Spaß und Action! Ihr könnt hier nach Herzenslust spielen, quatschen, kickern, backen, kochen, basteln ... oder auch einfach nur chillen. Über das Programm entscheidet ihr!

Immer montags – außer in den Ferien – in den Kinder- und Jugendräumen Arnum! Die Türen sind immer von 15.00 bis 18.00 Uhr für euch geöffnet! Wenn ihr später kommt oder früher weg müsst, ist das kein Problem. Der Mädchentreff ist grundsätzlich kostenlos – außer bei besonderen Aktionen und Projekten!

Ansprechpartnerin: Helena Runge (Telefon: 0511- 4108 98 73 oder E-Mail: runge@jugendpflegehemmingen.de)

Termin: Jeden Montag
 Zeit: 15.00 bis 18.00 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 8 bis 12 Jahre
 Teilnehmerbeitrag: kostenlos

MEDIENPROJEKT I

Alles zum Thema Medien – der Computer von innen

Am ersten Tag unseres Medienprojekts schauen wir uns einen Computer und dessen Komponenten mal von innen an ...

Wir schrauben einige alte Computer, Drucker und Monitore auseinander und schauen mal, was da so alles zu finden ist ...

Wie funktioniert so ein Computer überhaupt, wo werden Dokumente und Bilder gespeichert, wo kommt der Ton her und wie kommt eigentlich ein Bild auf den Bildschirm?

Termin: Donnerstag, 16. Februar 2017
 Zeit: 15.00 und 16.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege

<p>Birnbaum BESTATTUNGEN</p> <p>Inh.: Susanne Schramm-Kaa (Bestattermeisterin)</p> <p>  </p>	<ul style="list-style-type: none"> • Trauer- und Vorsorgegespräche - auf Wunsch auch jederzeit bei Ihnen zu Hause • Eigener Abschiedsraum (bis 25 Personen) • Eigener Trauerdruck • Wir sind für Sie da: Tag und Nacht <p>30982 Pattensen · Steinstraße 38 Tel. 05101/ 1 30 01</p> <p>www.birnbaum-bestattungen.de</p>
--	--

Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 8 bis 12 Jahre
 Teilnehmerbeitrag: 2,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

MEDIENPROJEKT II

Alles zum Thema Medien

Schreiben, speichern, bearbeiten, drucken – Heute dreht sich alles zum Thema WORD. Word ist ein Schreibprogramm mit dem ihr Texte etc. schreiben könnt. Wir zeigen euch wie ihr Dokumente anlegt, schreibt, Absätze einfügt, Schriftarten auswählt, speichert und vieles mehr...

Dabei lernt ihr noch Tipps und Tricks im Umgang mit der Maus und der Tastatur.

Termin: Donnerstag, 23. Februar 2017
 Zeit: 15.00 bis 16.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 8 bis 12 Jahre
 Teilnehmerbeitrag: 2,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

FASCHINGSPARTY

Tanzen, spielen, lustig sein – Heute wird fröhlich gefeiert!

Mit Spielen, Musik, Tanz und VERKLEIDUNG!!! Egal, ob als Cowboy, Prinzessin, Polizist ... eurer Fantasie sind keine Grenzen gesetzt! Wer Knabberkram oder Süßigkeiten mitbringt, spart sich übrigens den Eintritt!!!

Termin: Freitag, 24. Februar 2017
 Zeit: 17.00 bis 19.00 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 8 bis 11 Jahre
 Bitte mitbringen: Knabberkram oder Süßigkeiten
 Teilnehmerbeitrag: 2,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

MEDIENPROJEKT III

Alles zum Thema Medien – suchen und finden im Internet

Heute zeigen wir euch wie man Suchmaschinen bedient. Gibt es nur Google oder gibt es auch andere Möglichkeiten im Internet Dinge zu suchen und zu finden? Gibt es eigentlich Suchmaschinen nur für Kinder?

Termin: Donnerstag, 2. März 2017
 Zeit: 15.00 bis 16.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 8 bis 12 Jahre
 Teilnehmerbeitrag: 2,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

FILMABEND FÜR MÄDCHEN UND FRAUEN ZUM INTERNATIONALEN FRAUENTAG

Frauen und Mädchen feiern im Jugend-Kultur-Haus

In Kooperation mit der Gleichstellungsbeauftragten der Stadt Hemmingen und der Leine-Volkshochschule zeigen wir einen preisgekrönten Spielfilm der türkisch-französischen Regisseurin und Drehbuchautorin Deniz Gamze Ergüven. Auf der Internet-Seite www.cinema.arte.tv/de gibt es ein Interview mit der Regisseurin. > Fortsetzung auf Seite 15



Anna-Charlotte Thiem Rechtsanwältin und Notarin

Königstraße 53 · 30175 Hannover
 Telefon: (05 11) 31 60 63
 Fax: (05 11) 3 48 04 39
 E-Mail: notar.thiem@htp-tel.de
www.notar-thiem.de

Wir sind die richtige Adresse für Ihre
Betriebs-, Familien- oder Trauerfeier
 in angenehmer Atmosphäre. (ab 20 Personen)



Hotel Zur Post GmbH

Hemmingen · Dorfstr. 63
 Telefon (05 11) 42 35 61

Elektro Auge und Nicolai GbR

30966 Hemmingen / Arnum · Hoher Holzweg 14
 Tel. (05 11) 260 87 51 · Fax (05 11) 260 87 52 · Notruf (05 11) 260 87 53

Wir bieten Ihnen an:
 Neubaustallationen · Altbausanierung
 Industriemontage · Installation von Alarmanlagen
 Erstellen von EDV-Netzwerken · EIB-Anlagen
 Installation von Sprechanlagen · Reparaturen
 E-Check und Messen/Prüfen nach VDE 0100

Wir übernehmen auch kleine Aufträge und führen diese gründlich und fachgerecht aus

Wir sehen Ihre Probleme und bringen Ihnen die Lösung



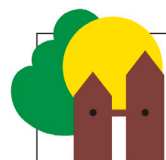
Abfluss verrostet ...
 Wanne zerkratzt ...
 Farbe gefällt nicht mehr ...

**Wanne raus – Dusche rein... Telefon
 auch behindertengerecht!*(0 51 01) 45 71**

die neue wanne.de

*Förderprogramm 159

Die nächste rings um uns erscheint am 1. März 2017



Helmut H. Schultz GmbH Zäune - und vieles mehr... kreativ gestaltet

Beratung, Lieferung und Montage

Hoher Holzweg 34 · 30966 Hemmingen/OT Arnum
 Tel. 05101-2466 · E-Mail: holzzaun@t-online.de
www.zaunbau-schultz.de

Zäune Terrassenbeläge Carports u.v.m.



Das Buntebad im Internet

Buntebad
 Hemmingen

Einfach per QR-Code auf Ihrem Smartphone
 oder online unter www.buentebad.de.



ELEKTRO KOSMAS
 PLANUNG · BERATUNG · AUSFÜHRUNG
 Haustechnik · Kücheninstallationen · Kernbohrung

Elektromeisterbetrieb
 Marie-Curie-Str. 24 · 30966 Hemmingen
 Tel.: 0511/717771
 Fax.: 0511/710451
 Mobil: 0171/4168350
elektrokosmas@arcor.de

Tag	Ortsteil	Veranstaltung / Ort / Uhrzeit	Tag	Ortsteil	Veranstaltung / Ort / Uhrzeit
Februar					
15 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Friedenskirche, Bockstraße 33	17 Freitag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Johannes Kirchberg – „Wie früher. Nur besser.“ Kulturzentrum bauhof
	Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65	20 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hiddestorf	19:00-22:00 Textile Kreativgruppe Gemeindezentrum, Ostertorstraße 19		Hemmingen-Westerfeld	17:30 Musikschule Hemmingen e.V. „Das etwas andere Konzert“ Carl-Friedrich-Gauß-Schule
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: ZUSATZVERANSTALTUNG Michael Stuka, Grandioses Südafrika Kulturzentrum bauhof		Hemmingen-Westerfeld	19:30-21:00 Grünes Stadtgespräch: Solarenergie in Bürgerhand Bürgersaal des Rathauses
16 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz	21 Dienstag	Hemmingen-Westerfeld	11:00-12:00 Literaturstunde der Bürgerstiftung Bürgersaal des Rathauses
	Arnum	15:00-18:00 Informationen und Hilfe im Alltag für Senioren Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65		Hemmingen-Westerfeld	15:00-16:30 Offener Elterntreff Kontaktzentrum, Heinrich-Hertz-Str. 23
	Wilkenburg	16:00-17:30 Seniorensprechstunde in Wilkenburg Schulungsraum Freiwillige Feuerwehr		Arnum	15:30-17:30 AFS-Stillgruppe Arnum Gemeindehaus der Friedenskirche
	Harkenbleck	19:00-19:45 Gottesdienst Kapelle Harkenbleck, An der Kapelle 9		Hemmingen-Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad-Selbsthilfewerkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe pro zero – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65			
17 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Seniorensprechstunde des Seniorenbeirats in Arnum Gemeindehaus der Friedenskirche	22 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Friedenskirche, Bockstraße 33
	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark Arnum Gemeindehaus, Bockstraße 33	Arnum		14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Arnum	15:30-18:00 Informationstreff beim SoVD Arnum-Wilkenburg-Harkenbleck Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65		Hemmingen-Westerfeld	19:00 Sitzung des Ausschusses für Wirtschaft, Finanzen und Inneren Service Rathaus
	Harkenbleck	19:00 Jahreshauptversammlung Förderverein Kapelle Harkenbleck e.V. Schulungsraum der Feuerwehr		23 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld
			Arnum	15:00-18:00 Informationen und Hilfe im Alltag für Senioren Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65	
			Hemmingen-Westerfeld	19:00 Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung und Umwelt Rathaus	

23 Donnerstag	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe pro zero – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
24 Freitag	Arnum	19:00 20. Mitgliederversammlung des Fördervereins der Ortsfeuerwehr Arnum e.V. Feuerwehrgerätehaus Arnum
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Cody Stone – Gadget Magic Kulturzentrum bauhof
25 Samstag	Harkenbleck	15:00-17:00 Kinderfasching Sporthalle / Mehrzweckhalle
	Harkenbleck	20:00 Fasching Abendveranstaltung Sporthalle / Mehrzweckhalle
28 Dienstag	Hemmingen-Westerfeld	11:00-12:00 Literaturstunde der Bürgerstiftung Bürgersaal des Rathauses
	Hemmingen-Westerfeld	15:00-16:30 Offener Elterntreff Kontaktzentrum, Heinrich-Hertz-Str. 23
	Hemmingen-Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad-Selbsthilfwerkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
	Hemmingen-Westerfeld	19:00 HemmingDay by HemmingWay Vereinsheim HemmingWay e.V.

März

01 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzen, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Friedenskirche Arnum, Bockstr. 33
	Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	15:00 Informationsveranstaltung des SoVD Hemmingen-Westerfeld Rathaus
02 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Hemmingen-Westerfeld	10:00-12:00 Sprechstunde des Seniorenbeirates der Stadt Hemmingen Rathaus
	Arnum	15:00-18:00 Informationen und Hilfe im Alltag für Senioren Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	16:30-18:30 Elterncafé Integrativer Kindergarten Berliner Straße 24
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe pro zero – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65

02 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Carrington-Brown's „10“ – Musikkabarett Kulturzentrum bauhof	
03 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark Arnum Gemeindehaus der Friedenskirche	
04 Samstag	Hemmingen-Westerfeld	10:00-12:00 Internationales Frauencafé Rathaus	
	Harkenbleck	10:00-12:00 Secondhandbasar im Kindergarten Harkenblecker Spielgarten	
	Harkenbleck	15:00-18:00 Bürgerstiftung Hemmingen: Obstbaumlehrpfad – Erziehungsschnitt Obstbaumlehrpfad – K 222 zwischen Wilkenburg und Harkenbleck	
	Devese	20:00 Fire-Ball der Freiwilligen Feuerwehr und des Bürgervereins Devese Hotelgaststätte Mutter Buermann	
	06 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	14:00-17:00 Energieberatung der Verbraucherzentrale Rathaus	
	07 Dienstag	Hemmingen-Westerfeld	11:00-12:00 Literaturstunde der Bürgerstiftung Bürgersaal des Rathauses
	Harkenbleck	13:00-15:00 Harkenblecker Mittagstisch Sporthalle / Mehrzweckhalle	
	Hemmingen-Westerfeld	15:00-16:30 Offener Elterntreff Kontaktzentrum, Heinrich-Hertz-Str. 23	
	Arnum	15:30-17:30 AFS-Stillgruppe Arnum Gemeindehaus der Friedenskirche	
	Hemmingen-Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad-Selbsthilfwerkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23	
08 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzen, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Friedenskirche, Bockstraße 33	
	Hiddestorf	14:00-15:00 Seniorensprechstunde des Seniorenbeirates in Hiddestorf Altentagesstätte Klagesgarten	
	Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65	
	Hiddestorf	15:00 Kaffee, Klönen und Bingo Begegnungsstätte Nikolaikirche	
	09 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz

Kulturzentrum bauhof e.v. hemmingen

Dorfstraße 53 · Telefon (05 11) 7 60 89 89
E-Mail: info@bauhofkultur.de
www.bauhofkultur.de



Veranstaltungsprogramm Februar / März 2017

Kartenvorverkauf: Jetzt auch online möglich unter www.bauhofkultur.de
„et cetera“ Hemmingen Rathausplatz 2 ☎ (05 11) 2 34 80 80
Buchhandlung Decius Leine-Center Marktplatz 11 ☎ (05 11) 82 20 00
Schreib Gut(h) Arnum Göttinger Str. 62 ☎ (0 51 01) 48 44

Freitag, 24. Februar 2017, Beginn: 20.00 Uhr

Cody Stone – Das exklusive Showerlebnis

„Gadget Magic“ – Fun.Tech.Entertainment

Cody Stone kombiniert kuriose Gegenstände, man nennt sie auch Gadgets, mit origineller Zaubertricks. Eine Mischung aus High-Tech und Illusion. Das ist zeitgemäßes Entertainment und einzigartig.



iPads und iPhones sind für den Digital Native Magier alltägliche Geräte. Es geht aber noch viel abgefahrener. Cody Stone lässt z.B. Drohnen zwischen seinen leeren Händen erscheinen, verwandelt Wasser, welches aus einem versteckten Trinkbeutel in seiner Krawatte kommt, in Schnäpse und Biere oder versucht sich aus einer Zwangsjacke zu befreien, während er die Balance auf dem Hightech-Einrad „Solowheel“ hält. Cody Stone kreierte mit diesen coolen Gadgets magische Erlebnisse, die rein durch Technik nicht möglich wären.

Bereits vor zwei Jahren begeisterte Cody Stone das Publikum im bauhof mit verblüffenden Tricks und seiner charmanter Moderation. Freuen Sie sich auf ein exklusives Showerlebnis!

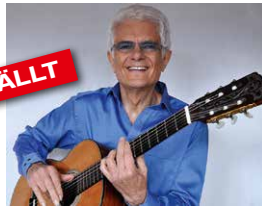
Eintritt: 18,- / 15,- Euro

Freitag, 10. März 2017, Beginn: 20.00 Uhr

Peter Horton – „Berührungen“

Songs und Gitarrenpower

Berührungen sind Lebewesen. Wenn darin Seele atmet, werden sie zu Liebe und Klangfeuer.



ENTFÄLLT

Peter Horton verbindet wie kein anderer virtuoses Gitarrenspiel auf höchstem Niveau mit Stimme und flammender Poesie. Seine kompositorische Kunst und seine Sprachgärten pflegen berührende Fülle. Jazziger Blues, rasselnder Flamenco, mitreißender Bossa Nova und brasilianische Leichtigkeit, gepaart mit seiner faszinierenden Stimme, verschmelzen zu einem unvergesslichen musikalischen Erlebnis ...

Eintritt: 20,- / 17,- Euro

Leider musste Peter Horton sein Konzert kurzfristig aus gesundheitlichen Gründen absagen. Wir bitten um Verständnis!

Donnerstag, 2. März 2017, Beginn: 20.00 Uhr

Carrington-Brown's „10“

Musikkabarett

In ihrer neuen Show „10“ feiert das mehrfach ausgezeichnete britische Duo Carrington-Brown seine ersten 10 Jahre. Es gibt viele Gründe zum Feiern: 10 Jahre zusammen auf der Bühne und im Leben. 10 Jahre Leben in Deutschland, 10 Jahre verheiratet sein und, und, und! Rebecca Carrington und Colin Brown teilen mit ihrem Publikum ihre Liebe zur Musik und Comedy.



Es wird wieder die gesamte Bandbreite der Musik geboten und von den Beiden wie immer brillant, charmant und witzig präsentiert. Ob nun Originalsongs oder Lieder, von denen man schon mal gehört hat, Carrington-Browns Interpretation ist einzigartig, was in den vergangenen Jahren zu ihrem bekannten Markenzeichen geworden ist!

Natürlich wird auch Rebeccas Cello namens „Joe“, der jetzt schon das reife Alter von 235 erreicht hat, mit von der Partie sein. Er wird unterstützt von anderen Gastinstrumenten, mit denen er sein Talent teilen wird. „10“ verspricht nicht nur eine Show zu werden, sondern ein einzigartiges Erlebnis!

Diese Veranstaltung wird gefördert durch die Region Hannover.

Eintritt: 22,- / 18,- Euro

Die Veranstaltung ist leider bereits ausverkauft.

Thomas Glende
Garten- und Landschaftsbau
Garten Bau GMBH
glende-gartenbau.de

Traumgarten? Wir beraten, planen und gestalten für Sie:

- Beetgestaltung / Bepflanzungen
- Natursteinarbeiten / Pflasterungen
- Holzdecks / -terrassen
- Teiche / Bachläufe
- Baumfällarbeiten / -pflege

Glende Gartenbau · Mobil (0172) 426 1 426 · Büro (05 11) 57 00 60 81

Dacheindeckungen
Fassadenverkleidungen
Flachdachabdichtungen
Dachklempnerarbeiten

RUSSEK
BEDACHUNGEN

Immer gut durchdacht!

Dachdeckermeisterbetrieb
Matthias Russek
Hauptstraße 46 · 30966 Hemmingen
Tel. 0 51 01/8 54 80 88 · Mobil 0174/197 93 28
russek-bedachungen@web.de
www.russek-bedachungen.de

Für Sie ...

...schaffen wir Momente schöner Wohnideen.

Mit unserem Service. Wir beraten Sie, nehmen Maß, fertigen selbst an und montieren – da passt alles! Schauen Sie doch mal vorbei! Sie sind herzlich willkommen!

Wir beraten Sie gern zu Hause

Kahlmeyer Gardinen & Polsterwerkstätten

Fiedelerplatz 3
30519 Hannover
Tel.: 0511 830058
www.raumausstattung-kahlmeyer.de
Meisterbetrieb seit 1959

Alles aus einer Hand - Unsere ambulante Pflege und Betreuung

Deutsches Rotes Kreuz

Pflege braucht Vertrauen

DRK-Sozialstation Hemmingen
Telefon 0511 416442

www.drk-pflegedienste.de

> Fortsetzung von Seite 11

Inhalt des Films: Fünf junge Schwestern in einem Dorf in der Türkei – und ein großer Skandal. Ihre zunächst unbefangene Jugend wird durch einen Vorfall plötzlich getrübt und ihre Freiheiten werden deutlich eingeschränkt. Die Grenzen der persönlichen Freiheit für Mädchen und Frauen in einer patriarchal geprägten Gesellschaft sind Thema des Films, der mehrere große Filmpreise erhalten hat. Er gibt Einblicke in eine andere Kultur und Religion und verzichtet dabei bewusst auf den erhobenen Zeigefinger, er kann aber durchaus kontrovers diskutiert werden.

Der Titel kann telefonisch erfragt werden. Erscheinungsjahr 2015, in Deutschland 2016, FSK 12 Jahre, JMK 12 Jahre Ein Film für Frauen und Mädchen (ab 12 Jahre in Begleitung, ab 14 Jahre auch ohne Begleitung). Vor und nach dem Film wird es bei Getränken und einem kleinem Snack Gelegenheit zum Gespräch und zur inhaltlichen Diskussion geben.

Eine Anmeldung ist nicht zwingend erforderlich, hilft uns aber bei der Planung.

Anmeldung bei der Jugendpflege oder bei der Leine-VHS unter Telefon (0511) 231130 oder per E-Mail: hemmingen@leine-vhs.de

Wir empfehlen eine rechtzeitige Platzreservierung.

Kein Eintritt (Spenden für Speisen sind willkommen)

Termin: Mittwoch, 8. März 2017
 Zeit: 17.30 bis 20.00 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Teilnehmerbeitrag: kostenlos

MEDIENPROJEKT IV

Alles zum Thema Medien – Digitales Fotografieren.

Heute zeigen wir euch wie ihr eure Fotos von der Kamera auf den Computer übertragen, wie ihr sie dort bearbeiten und speichern könnt. Desweiteren zeigen wir euch kostenlose Bildbearbeitungsprogramme und werden damit eure Bilder verändern, zuschneiden etc.

Termin: Donnerstag, 9. März 2017
 Zeit: 15.00 bis 16.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 8 bis 12 Jahre
 Bitte mitbringen: Digitalkamera falls vorhanden
 Teilnehmerbeitrag: 2,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

PIZZASCHNECKEN

Wir backen!

Aus selbst gemachtem Hefeteig formen wir kleine Schnecken gefüllt mit Tomatensauce, Käse und anderen typischen Pizzazutaten. Mmmh ... das wird lecker!

Termin: Mittwoch, 15. März 2017
 Zeit: 15.30 bis 17.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 8 bis 12 Jahre
 Bitte mitbringen: Transportbox
 Teilnehmerbeitrag: 3,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

Jugendpflege der Stadt Hemmingen

Hohe Bunte 6, 30966 Hemmingen
 E-Mail: info@jugendpflegehemmingen.de

Frau Gerwing	Jugend-Kultur-Haus	(0511) 41 08 98 72
Herr Döpke	Jugend-Kultur-Haus Kinder- und Jugendräume Arnum	(0511) 41 08 98 74 (05101) 47 54
Herr Kohsmann	Jugend-Kultur-Haus	(0511) 41 08 98 76
Frau Runge	Jugend-Kultur-Haus Kinder- und Jugendräume Arnum	(0511) 41 08 98 73 (05101) 47 54
Frau Baron	KGS Hemmingen	(0511) 410 32 32

Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.



Ausgabe Arnum: Mittwoch, 12.30 bis 14.30 Uhr
 Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33, 30966 Hemmingen

Nähere Informationen gibt es bei Herrn Peter Forte unter Telefon (05101) 39 59 oder mobil (0172) 5 43 44 47.

FITNESS-PARK

14,90*

€ monatlich zahlbar

in Hemmingen

„Keiner ist günstiger!“
(Vergleichen Sie)

Jetzt auf 3000 m²

NEU! Aerobicraum auf 350 m²
voll klimatisiert

NEU! Spinning voll klimatisiert

NEU! Lady Fitness
Geräte und Cardio im Extra-Gebäude,
voll klimatisiert

Besuch uns bei

* Bezahlung 24 Monate, keine Aufnahmegebühr.

oder 19,90

monatlich zahlbar
12 Monate (im Anschluss mtl. kündbar)
Keine Aufnahmegebühr

€ pro Monat

oder 29,90

€ pro Monat

~~zzgl. 49,90 € Einmalzahlung~~

www.fitness-park-in-hemmingen.de

30966 Hemmingen · Carl-Zeiss-Straße 26 · Telefon 0511-42 50 50
 Öffnungszeiten: Mo - Fr 7.00 - 22.00 Uhr · Sa + So 9.00 - 18.00 Uhr

Wir lieben die Herausforderung!

Innovativ.
Leistungsstark.
Unkompliziert.

+ Rohr- und Kanalreinigung + TV-Kamerauntersuchung + Dichtheitsprüfung +
+ Kanalortung + Rohr- und Kanalsanierung im Kurz- und Inlinerverfahren +

Klaenberg

GmbH

Rohr- und Kanalservice

Zentrale Hannover: Wilhelm-Röntgen-Str. 1
30966 Hemmingen

Niederlassung Braunschweig: Gotenweg 10
38106 Braunschweig

Fon: 05 11 / 82 79 89
Fax: 05 11 / 82 12 78

Fon: 05 31 / 234 46 84
Fax: 05 31 / 234 92 21

www.lst-dehn-rohr-frei.de

24-Std. Notdienst
Zertifizierter Fachbetrieb
1877

RINGS UM UNS AUSGABE 04

SEITE 15

- VHS AKTUELL - VHS AKTUELL - VHS AKTUELL -

Neue Kurse bei der Volkshochschule

Unser Programm finden Sie im Internet unter www.leine-vhs.de. Außerdem liegen unsere neuen Programmhefte ab sofort in Bürgerbüros, Geschäftsstellen, Banken zur kostenlosen Mitnahme aus.

Kurse ab Februar 2017

Kurs Nr. 1503H	Hannoveranerinnen, die Geschichte machten (Vortragsreihe)
freitags, 24. Februar, 24. März, 28. April, 15.30 – 17.00 Uhr Hemmingen	Spannende Biographien v. Lisa Hausmann-Löns, Ehefrau von Hermann Löns, der Schriftstellerin Vicki Baum, den Künstlerinnen und Werbegrafikerinnen Änne Koken und Martel Schwichtenberg – die Bildungsreformerin Ada Abbenhörn Lessing, verheiratet mit dem Philosophen Theodor Lessing.
Kurs Nr. 4268H	Englisch B2
donnerstags, ab 9. Februar, 8.30 – 10.00 Uhr 14 Termine Hemmingen	Conversation in the morning Newspaper articles, short texts, recipes and occasional grammar practice etc. will get us talking. Join in and brush up your English and take part in discussions on various topics: current affairs, culture, sport, holiday trips, literature etc.
Kurs Nr. 4204L	Englisch A1, Stufe II
montags, ab 6. Februar, 19.45 – 21.15 Uhr 15 x, Laatzen	für Anfänger/innen mit geringen Vorkenntnissen Wenn Sie die englische Sprache systematisch von Grund erlernen möchten, sind Sie hier richtig! Vorkenntnisse: Ca. 2 Semester VHS
Kurs Nr. 4503H	Italienisch A1, Stufe II
donnerstags, ab 9. Februar, 19.20 – 20.50 Uhr 15 x, Hemmingen	für Anfänger/innen mit geringen Vorkenntnissen In diesem Kurs erfahren Sie eine systematische und gründliche Einführung in die italienische Sprache.
Kurs Nr. 4233P	Englisch für Eltern
montags, 27. Februar, 27. März, 24. April, 29. Mai, 19. Juni, 9.30 – 11.45 Uhr 5 x, Pattensen	Blockkurs A2 Sie sind in Elternzeit oder möchten Ihren Kindern helfen, sind aber nicht mehr sicher in der Grammatik? In diesem Kurs können Sie Ihre Kenntnisse einmal im Monat in einem Blockkurs auffrischen. Im Anschluss erhalten Sie Übungen, die Sie bis zum nächsten Termin selbstständig zuhause bearbeiten. Für Ihre Teilnahme sollten Sie 4 bis 5 Jahre Englisch in der Schule gelernt haben.
Kurs Nr. 4206H	Englisch A1 am Wochenende
samstags, 25. Februar, 25. März, 22. April, 20. Mai, 24. Juni, 9.30 – 12.30 Uhr 5 x, Arnum	für Wiedereinsteiger/innen Sie hatten ca. 4 bis 5 Jahre Schulenglisch und möchten Ihre Kenntnisse nun von Grund auf intensiv und gründlich auffrischen? In diesem Kurs wiederholen wir Schritt für Schritt die Basisgrammatik, bauen den Wortschatz wieder auf und sorgen für neues Selbstvertrauen beim Sprechen.

Geschäftsstelle Hemmingen

Rathausplatz 1
30966 Hemmingen

Öffnungszeiten: Montag – Freitag

Telefon: (05 11) 23 11 30
E-Mail: info@leine-vhs.de
www.leine-vhs.de

09.00 bis 12.00 Uhr

Sonstiges

Bürgerstiftung Hemmingen

Literaturstunde im Bürgersaal

An den nächsten beiden Dienstagsterminen der „Literaturstunde im Bürgersaal“ hat die Vorlesergruppe folgende Themen für Sie vorbereitet:

Am 21. Februar liest Kirsten Rohr aus dem Buch „Wolkenkind“, von Saname Yangchen. Die Autorin berichtet von unvorstellbaren Zuständen in Tibet. Karl Heinz Edrich wird Ihnen Geschichten und Gedichte von Eugen Roth vortragen.

In der darauf folgenden Woche, **am 28. Februar**, wird Gisela Hische Ihnen einen Einblick in das Buch „Raumpatrouille, von Matthias Brandt, geben. In diesem Erstlingswerk erzählt der Autor Geschichten aus seiner Kindheit im politischen Bonn. Wolfram Wallrabenstein hat sich Satiren des polnischen Schriftstellers Slawomir Mrozek ausgesucht.

Die Literaturstunden finden jeden Dienstag, von 11.00 bis 12.00 Uhr, im Bürgersaal statt. Der Eintritt zu den Literaturstunden ist frei.

Gäste sind herzlich willkommen.

Bürgerverein Hemmingen e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung des

Am **8. März 2017** lädt der Bürgerverein Hemmingen e.V.

um **19.00 Uhr** in den Bürgersaal des Rathauses Hemmingen zu seiner diesjährigen Mitgliederversammlung ein. Die Tagesordnung geht unseren Mitglieder termingemäß zu. Vor dem offiziellen Teil wird Herr Werner Pollak einen anschaulichen Kurzvortrag über das vieldiskutierte Römerlager in Wilkenburg geben. Anmeldung ist nicht notwendig.

Die Tagesordnung geht unseren Mitglieder termingemäß zu. Vor dem offiziellen Teil wird Herr Werner Pollak einen anschaulichen Kurzvortrag über das vieldiskutierte Römerlager in Wilkenburg geben. Anmeldung ist nicht notwendig.

Musikschule Hemmingen

Das etwas andere Konzert – Fliegende Hände und wilde Tiere – Klaviermusik von Katharina Acar nach Gedichten von Josef Guggenmos

Am Montag, 20. Februar 2017, um 17.30 Uhr spielen im Forum der KGS Hemmingen junge Klavierschülerinnen und -schüler aus den Klassen von Elisa und Fabian Wankmüller spannende, lustige und klangvolle Klavierstücke zu Bildern der Komponistin und Gedichten von Josef Guggenmos. „Das etwas andere Konzert“ verknüpft Text, Musik und Bild auf kindgerechte Weise und bietet so ein besonderes Konzerterlebnis für Groß und Klein.

Die Leitung der Veranstaltung hat Elisa Wankmüller, der Eintritt ist frei, um Spenden wird am Ausgang gebeten.

Die Hemminger Grünen laden ein:

18. Grünes Stadtgespräch: Solarenergie in Bürgerhand

Montag, 20. Februar 2017, um 19.30 Uhr

Bürgersaal Rathaus Hemmingen (Rathausplatz, 30966 Hemmingen)

Die Demokratisierung der Energiegewinnung ist einer der interessantesten Aspekte der Energiewende. Noch vor wenigen Jahren beherrschten wenige Konzerne mit ihren Großkraftwerken die Szene. Heute sind dank der erneuerbaren Energien und besonders der Solarenergie Millionen von Bürgern Energieversorger: Auf fast jedem Hausdach kann Wärme oder Strom gewonnen werden. Der technische Fortschritt und fallende Preise bei Solarmodulen und Speichern eröffnen weitere interessante Möglichkeiten.

Wir wollen uns von zwei ausgewiesenen Kennern aus Hemmingen über den aktuellen Stand informieren lassen:

Ulrich Beyer ist Gründer und Inhaber der Deveser Firma Solargy, die Komplettlösungen für Solarthermie und Photovoltaik in der Region und weit darüber hinaus konzipiert und vertreibt – bis nach Afrika.

Udo Scherer arbeitet bei der Klimaschutzagentur Hannover, hat am Klimaschutzaktionsprogramm Hemmingen maßgeblich mitgearbeitet und viel Erfahrung mit Solarenergie auf seinem Haus in Harkenbleck gesammelt. Gemeinsam wollen wir über Perspektiven der Solarenergie für Hausbesitzer, Mieter und Energiegenossenschaften ins Gespräch kommen.

Kontakt:

Bündnis 90 / Die Grünen, Ortsverband Hemmingen

Joachim Steinmetz

Telefon (01 72) 1 77 27 40

joachim-steinmetz@gruene-hemmingen.de

www.gruene-hemmingen.de



ARNUM



Ihre Freiwillige Feuerwehr Arnum informiert:



GLITZER, GLAMOUR UND PARTYSTIMMUNG

Freiwillige Feuerwehr Arnum feiert den traditionellen Ball

Seit über 45 Jahren verwandelt sich im Januar eines jeden Jahres die Aula der Arnum Wäldchenschule in einen kleinen Festsaal: Die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Arnum feiern ihren Feuerwehrball. So ist es auch in diesem Jahr den vielen fleißigen Helfern rund um das Organistorenteam von Lars Moses gelungen, den rund 130 Gästen ein festliches Ambiente – abgestimmt in den Feuerwehrfarben rot-blau – und einen rundum gelungenen Ball zu bieten.

Nach dem Genuss eines vielfältigen und reichhaltigen kalt-warmen Buffets der Fleischerei Borchers ließen sich die festlich gekleideten Gäste von DJ Björn nicht lange bitten, die Tanzfläche zu erobern. Mit dem ersten Tanz eröffneten der vor einer Woche wieder gewählte Ortsbrandmeister Frank Boßdorf und sein Stellvertreter Marcus Obst mit ihren Frauen sowie allen Kommandomitgliedern den Ball. Aber auch für die anderen Gäste war danach kein Halten mehr. Die Tanzfläche wurde von Jung und Alt erobert und so drehten sich die Paare nach Walzerklängen, Discofox oder auch fetziger Chartmusik. Besonders beliebt waren nach dem Tanzen die erfrischenden und spritzigen Cocktails, die vor den Augen der Ballbesucher vom Cateringteam der Firma „vomfeinsten“ gemixt wurden.



In Partylaune: Ortsbrandmeister Frank Boßdorf (Mitte) mit Karin Scholz (von links), Renate Böлке, Elisabeth Hoffmann und Rosemarie Hartwig

Der Ball der Arnum Feuerwehrr ist ein Fest, das nicht nur aus gesetzter Tradition, sondern auch immer mit viel Freude und Begeisterung für diese Gemeinschaft gefeiert wird. So ließen es sich die gut gelaunten Gäste nicht nehmen, bis tief in die Nacht zu tanzen und zu feiern.

Freiwillige Feuerwehr Arnum

DRK-Ortsverein Arnum

Einladung zur Jahreshauptversammlung

am Dienstag, 14. März 2017, um 18.00 Uhr, Begegnungsstätte der Stadt Hemmingen (AWO) in Arnum, Göttinger Straße 65.

Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.

TAGESORDNUNG:

1. Begrüßung und Eröffnung
 - der Ehrenmitglieder und Gäste
 - Verlesen der Grundsätze des DRK
 - Gedenken der verstorbenen Mitglieder
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung der Mitglieder und der Beschlussfähigkeit der Versammlung
3. Tätigkeitsbericht des Vorstands
 - Jahresrückblick der 1. Vorsitzenden
 - Bericht der Schatzmeisterin
 - Genehmigung und Entlastung des Vorstands
 - Bericht Blutspende
 - Bericht der Gruppen
4. Neuwahlen
5. Ehrung langjähriger Mitglieder und Verabschiedung von Mitgliedern
6. Aussicht auf 2017
7. Anträge (bitte bis zum 1. März 2017 einreichen)
8. Verschiedenes

gez. Karin Quentin, 1. Vorsitzende
Änderungen vorbehalten.

Schrader+Weber HEIZUNGEN

Beratung • Planung • Ausführung
Wartung • Kundendienst

DER NEUE VITODENS 333

(kompakter Gas-Brennwertkessel mit integriertem **Edelstahl-Ladespeicher**)

Das Geld für eine neue Heizung kommt schneller zurück, als Sie glauben. **Brennwert ist Mehrwert!**

Spitzenqualität
zu günstigen Preisen

Winter Kesseltauschaktion bis 31. März 2017
Berechnung KfW (430) einschl. Energieberater
und proKlima (Altbau) kostenlos!

Wer jetzt modernisiert, **spart bis zu 30% Heizkosten** und leistet einen deutlichen Beitrag zum **Umwelt- und Klimaschutz!**

Wir beraten Sie gern und erstellen Ihnen ein unverbindliches kostenloses Angebot!

Telefon: (0 51 01) 91 90 - 0

www.schrader-weber.de

Walter-Bruch-Straße 11 • 30982 Pattensen



Glasermeister Rainer Wissel

Verglasungen jeder Art Reparaturen – schnell und zuverlässig

- Sicherheitsgläser (Einbruchhemmung) 30966 Hemmingen
- Holz- und Kunststoffenster Ortsteil Arnum
- Isolier- und Funktionsgläser Göttinger Straße 56
- Spiegel · Glasplatten Tel. 0 51 01 / 925 100
- Ganzglastüren · Glasdächer Fax 0 51 01 / 925 101

Raumausstattung Hartmut Juschke



RAUMAUSSATTEURMEISTER
30966 Hemmingen / Arnum, Pattenser Feldweg 21
Telefon (0 51 01) 43 96 oder 01 63 - 4 05 66 02



SCHÖNERES
WOHNEN DURCH:

AUSWAHL DER MUSTER
BEQUEM BEI IHNEN ZU HAUSE

Sonnenschutz · Gardinen · Gardinenwaschservice

Wir bieten immer ein bisschen mehr!

W. Köthe GmbH
Garvensstr. 2A • 30519 Hannover

Tel.: 0511 42 67 96 • Fax: 0511 4267 93

k ö t h e
Bäder · Heizungen · Sanitär



www.koethegmbh.de

Sportliche Vereinigung Arnum e.V.

www.sv-arnum.com

**Jahreshauptversammlung vom 27. Januar 2017**

Der Vorstand konnte den versammelten Mitgliedern für das Jahr 2016 einen fast ausgeglichenen Haushaltsabschluss vorstellen. Demzufolge beantragten die Rechnungsprüfer – welche nach der durchgeführten Rechnungsprüfung keine Beanstandungen hatten – die Entlastung des Vorstandes. Dem folgte die Versammlung einstimmig. Mit demselben Ergebnis wurde auch die Haushaltsplanung für 2017 genehmigt.

Harald Gries, 1. Vorsitzender der SV Arnum, berichtete über die Höhepunkte des Jahres 2016 wie z.B. den Musikfrühschoppen und die im Oktober wieder gut angekommene Hallenschau. Die Spartenleiter/innen berichteten über den sportlichen Verlauf in ihren Sparten. Auch die nichtsportlichen Aktivitäten wurden gut angenommen.

Bei den durchgeführten Wahlen gab es keine Überraschungen. Die beiden stellvertretenden Vorsitzenden Wilfried Petersen und Werner Schwertfeger wurden einstimmig wiedergewählt; ebenso der Pressewart Werner Drotschmann und die Kassenprüfer/in Adelheid Zahr, Rolf Haupt und Manfred Rose. Die Mitgliederversammlung bestätigte die Spartenleiter/innen und den Geschäftsführer Klaus Hoffmann in ihren Ämtern. Anschließend stellte Harald Gries gemeinsam mit dem Architekten die Machbarkeitsstudie über den Anbau an das Vereinsheim vor. Darin sind unter anderem Duschen und Umkleieräume und ein Geschäftszimmer enthalten sowie ein großer Raum für den Sportbetrieb oder auch für Feiern. Dieses Jahr soll die Finanzierung hierfür geklärt werden. Die Mitglieder stimmten dem mehrheitlich zu.

Bei den Ehrungen konnte Harald Gries wieder Mitglieder für ihre langjährige Mitgliedschaft mit der silbernen oder goldenen Ehrennadel auszeichnen. Für 70 Jahre Mitgliedschaft wurden Dieter Melde und Karl Graf geehrt und Waltraud Metzler gehört der SV Arnum bereits 50 Jahre an. Auf eine 40jährige Mitgliedschaft können Hans-Dieter Bues, Ruth Dietmar, Karin Hoffman, Roswitha Reiche, Renate Rose und Ewald Sandmann zurückblicken. Dies waren nur die Mitglieder welche auch anwesend waren.

SPARTE BASKETBALL**KGS Hemmingen nimmt erstmals mit Basketballern bei Jugend trainiert für Olympia teil**

Die neu gegründete Basketballsparte der SV Arnum kooperiert seit Beginn des Schuljahres mit mehreren Grundschulen und der KGS Hemmingen. Durch die Kooperationen sollen mehr Spieler einen Einblick in die Sportart erlangen und Spieler für die Sparte gewonnen werden.

Die KGS Hemmingen hatte am Wochenende ein besonderes Erlebnis. Die Spieler aus der AG durften beim Bezirksentscheid für Jugend trainiert für Olympia mitspielen. Das Team war natürlich noch sehr unerfahren und stellte das jüngste Team. Dies spiegelte sich auch in den Ergebnissen wieder, denn das Team der KGS bestand ausschließlich aus 5. Klässlern und musste leider nur Niederlagen einstecken. Am Ende landete das Team auf dem 4. und somit letzten Platz. Dennoch konnte in jedem Spiel gepunktet werden und am Ende waren die Spieler und Trainer mit der Leistung zufrieden.

„Alle Spieler die heute mitgespielt haben, können in 2 Jahren noch in der gleichen Wettkampfklasse spielen. Sofern alle dabeibleiben, reche ich in den nächsten Jahren damit, dass wir den Bezirksentscheid auch durchaus für uns entscheiden können und dann zum Landesentscheid fahren.“, hofft AG- Leiter und Trainer des Jugendteams der SV Arnum, Jochen Michels.

Den Rest des Schuljahres wird das Team weiterhin trainieren und an Freundschaftsspielen mit diversen anderen Schulen und Vereinen teilnehmen. Im kommenden Schuljahr soll das Team dann gestärkt ins Turnier gehen und für Aufsehen sorgen.

Funktionsteam der SV Arnum verlängert!

Das Funktionsteam der I. Herren vom SV Arnum bleibt dem Verein auch in der kommenden Saison 2017/2018 erhalten. Darauf einigte sich Spartenleiter Bastian Ammonit mit Trainer Tobias Brinkmann, Co-Trainer Torben Zacharias, Betreuer Kevin Boßdorf und Teammanager Daniel Hedemann. „Die Verlängerung des Engagements gilt unabhängig von der jeweiligen Ligazugehörigkeit nächste Saison. Der sportliche Erfolg, aber auch die fußballerische Entwicklung, und der Zusammenhalt, der in diesem Team herrscht, machen Lust auf mehr. Daran hat das vierköpfige Funktionsteam natürlich einen sehr großen Anteil“ so Ammonit.

Trainer Tobias Brinkmann freut sich auf die bevorstehenden Aufgaben: „Ziel von uns muss und wird es sein, den eingeschlagenen Weg weiterzugehen und unsere sportlichen Erfolge aus 2016 zu bestätigen. Ich freue mich gemeinsam mit meinem überragendem Trainerteam diese tolle Mannschaft weiter begleiten zu dürfen“.

**Kanzlei
Gutenbergstraße**

- Frank Krause-Dommnich-Meerheimb Rechtsanwalt
- Holger Landefeld Rechtsanwalt

Bürogemeinschaft

Gutenbergstraße 3a · 30966 Hemmingen
Telefon: (05 11) 22 06 89 50 · Telefax: (05 11) 22 06 89 60
E-Mail: info@kanzlei-gutenbergstrasse.de
www.kanzlei-gutenbergstrasse.de

Ihr Recht auf gutem Weg!

Moderne Innenraum- u. Dekorative
Fassadengestaltung Techniken

**malermmeister
HAASE**
staatl. gepr. Farb- und Lacktechniker

Wandoberflächen mit dem Flair italienischer Palazzi

Olaf Haase Tel. 0511-768 28 68 · Fax 768 28 67
Maler- & Lackierermeister Funk 0171-3 22 48 74
Max-Planck-Straße 1 e-mail: olaf.haase@bigfoot.de
30966 Hemmingen www.malermmeister-haase.de

fahrschule

seit 1934

Steckelberg

Ricklinger Stadtweg 7
Hannover – Ricklingen
☎ 0511/42 16 28

Lise-Meitner-Straße 4
Hemmingen-Westerfeld
☎ 05 11/7 68 29 42

Hauptstr. 63
Hannover-Wettbergen
☎ 05 11/2 28 26 44

Telefon (05 11) 42 16 28 · www.steckelberg.de

- Führerscheinausbildung KOM, KRAD, PKW, LKW, TRAKTOR
- Aufbau-seminar Fähranfänger (ASF), Punkteabbau (ASP)
- ADR-Fahrerschulung (Basiskurs, Aufbaukurs Tank, Fortbildung)
- Gefahrgutbeauftragtenschulung (Verkehrsträger Straße) + Fortbildung
- Flurförderzeugausbildung (Gabelstaplerfahrer)
- Ladungssicherung auf Fahrzeugen

Ankauf / Verkauf

www.goldundsilberankauf.de

☎ (05 11) 32 82 69

Heilpraktiker

Naturheil- und Osteopathiepraxis Pattensen, Olga Nartov
Amsterdamer Weg 8 in Pattensen, Telefon: (0 51 01) 9 21 49 42
www.naturheil-und-osteopathiepraxis-pattensen.de

www.fadenlifting-hannover.de

Heilpraktikerin für Psychotherapie – Silvia Richter

Dorfstraße 50 · 30966 Hemmingen · Telefon: 0151 19 41 31 36
www.silviarichter-psychotherapie.de

Trinifilm – Kirchen kino in Trinitatis

Sonntag, 19. Februar 2017, 17.00 Uhr
Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen Kirchdamm 4

Am 19. Februar, 17.00 Uhr, laden wir Sie zu einem weiteren TriniFilm in den Gemeindesaal der Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen, Kirchdamm 4, ein. Diesmal geht es um einen ganz aktuellen Stoff. Ein Drama aus dem Jahr 2015, das auf wahren Ereignissen beruht.

Der Chefredakteur einer amerikanischen Zeitung setzt sein Team auf einen Missbrauchsfall eines Priesters an, mit der Vermutung, auf noch weitere Fälle zu stoßen. Es wird versucht, die Angelegenheit zu vertuschen und die Journalisten von der Recherche abzubringen. Dem Journalistenteam wurde 2013 für die Veröffentlichung der Recherche der Pulitzer-Preis zugesprochen. Der Film wurde mit 2 Oscars und weiteren Preisen ausgezeichnet. Ein hochinteressanter Film zu einem brisanten Thema.

Der Film hat Überlänge; bitte richten Sie sich auf 130 Minuten Spannung ein. Der Eintritt ist frei. Wir freuen uns über regen Zuspruch.

Sigrid Nickel

DRK-Ortsverein Hemmingen-Westerfeld / Devese

Gymnastik für Senioren im Bürgersaal Rathaus

Dienstags von 09.30 bis 10.30 Uhr
 Donnerstags von 09.30 bis 10.30 Uhr und von 10.45 bis 11.45 Uhr
 Leitung: Frau Jüchter, Telefon-Nr. (0511) 42 25 82

Kaffeetrinken und Klönen im Bürgersaal Rathaus

Dienstags von 15.00 bis 17.00 Uhr jeden 1. Dienstag im Monat
 mit selbstgebackenem Kuchen
 Donnerstags von 15.00 bis 17.00 Uhr

Kegeln auf der Kegelbahn „Hohe Bünte“

Mitglieder und Nichtmitglieder des DRK-Ortsvereins Hemmingen-Westerfeld/Devese kegeln

wann? jeden ersten Donnerstag im Monat, 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr
 wo? auf der Kegelbahn unter dem Hallenbad Hohe Bünte

Wir freuen uns, wenn sich weitere Interessierte unserer Kegelgruppe anschließen.

SC Hemmingen-Westerfeld v. 1914 e.V.

www.sc-hemmingen-westerfeld.de



Mitgliederversammlung 2017

Die diesjährige Mitgliederversammlung findet am Freitag, dem 31. März, um 18.00 Uhr im Vereinsheim Hemmingen-Westerfeld, Hohe Bünte 8 statt. Eine offizielle Einladung mit entsprechender Tagesordnung wird in der nächsten Ausgabe der „Rings Um Uns“ erscheinen.

Gerd Gerlach, 1. Vorsitzender

Ferienbetreuung 2017 beim SC Hemmingen-Westerfeld

Die nächsten Ferien stehen vor der Tür und für viele Eltern beginnen nun die Sorgen um die Planung. Wohin mit den Kindern, wenn Mama und Papa zur Arbeit müssen? Sollten Sie auf der Suche nach einer abwechslungsreichen und verlässlichen Betreuung für Ihre Kinder sein, dann haben wir die Lösung:

Die Schwimmabteilung des SC Hemmingen-Westerfeld mit ihren Übungsleitern und lizenzierten Trainern bietet nachfolgende Ferienbetreuungen jeweils von 9.00 bis 16.00 Uhr für Hemminger Kinder im Alter von 5 bis 12 Jahren an:

- Osterferien: 18. bis 21. April 2017
- Sommerferien: 26. bis 30. Juni 2017 und 03. bis 07. Juli 2017



Die Betreuung beinhaltet ein ganztägiges und vielfältiges Sport- und Spielangebot auf dem Sportgelände oder in der Tribünensporthalle Hohe Bünte. Die Kinder haben dabei die Möglichkeit, sich sportlich zu betätigen und werden unterschiedliche Sportangebote kennenlernen. Aber auch gemeinsame Gesellschaftsspiele und Basteln stehen auf dem Betreuungsplan. Das Programm ist nichts für Faulenzer, obwohl immer wieder Erholungs- und Ruhephasen eingelegt werden.

Aufgelockert wird das Betreuungsangebot mit Ausflügen in die Natur der näheren Umgebung. Neben einer Mittagsverpflegung stehen den gesamten Betreuungstag Getränke und verschiedene Obstsorten bereit.

Die Teilnahmegebühren betragen 20,- Euro pro Tag für Mitglieder des SC Hemmingen-Westerfeld und 25,- Euro pro Tag für Nichtmitglieder.

Die Gebühren bei Buchung der kompletten 4-tägigen Osterferienwoche betragen 75,- Euro für Mitglieder bzw. 95,- Euro für Nichtmitglieder sowie bei Buchung einer 5-tägigen Sommerferienwoche 95,- Euro für Mitglieder bzw. 120,- Euro für Nichtmitglieder.

Die Anmeldungen nimmt Frau Diana Ohm ab sofort per E-Mail unter schwimmwart@sc-hemmingen-westerfeld.de entgegen.

SPARTE LEICHTATHLETIK

Melissa und Jannis schrammten knapp am Sieg vorbei

Gute Resultate lieferten einige SC-Leichtathleten beim Hallensportfest des Lehrter SV. Dabei schrammten sowohl Melissa Wallentowitz (W10) und Jannis Dannenberg (M08) nur knapp am Dreikampfsieg vorbei. Gegen große und starke Konkurrenz absolvierte Melissa einen sehr soliden Wettkampf, lief über 50 m Bestzeit in 8,60 Sek. und lag auch im Weitsprung (3,43 m) und mit dem Schlagball (27 m) nur knapp unter ihrer Hausmarke. 1055 Punkte standen am Ende zu Buche – gerade mal zehn Punkte weniger als die Siegerleistung. Alina Dannenberg wurde hier mit 933 Punkten Sechste, wobei sie vor allem im Sprint (8,73 Sek.) und im Weitsprung (3,38 m) überzeugte. Ihr Bruder Jannis steigerte sich über 50 m auf 9,17 Sek. und sprang gute 3,12 m weit. Kuriose Bedingungen beim Ballwurf sorgten dafür, dass nur 20 m in die Wertung kamen, obwohl der beste Wurf deutlich weiter war. Das kosteten ihn die nötigen acht Punkte für den Sieg im Dreikampf.

Jutta Jaedicke

HARKENBLECK

Essen Sie gerne gemeinsam mit anderen?



Dann kommen Sie zu unserem monatlichen Treffen am gemeinsamen Mittagstisch in den Gemeinschaftsraum der Mehrzweckhalle in Harkenbleck! Wir kochen eine leckere Suppe für Sie! Unser erster Mittagstisch findet **am Dienstag, dem 7. März 2017, von 13.00 bis 15.00 Uhr** statt. Ob alt oder jung, ob alleinstehend, mit Partner oder mit Kind ... wir freuen uns auf Sie! Die Personenzahl ist begrenzt.

Kostenbeitrag 3,- Euro / Person
 Anmeldung bei: Inge Hatje, Telefon: (0 51 01) 5 81 18
 Christine Pohl, Telefon: (0 51 01) 26 86

Kochteam St.-Vitus-Harkenbleck

Versammlung der Jagdgenossenschaft Harkenbleck

Gemäß § 7 der Satzung des gemeinschaftlichen Jagdbezirkes der Jagdgenossenschaft Harkenbleck findet die Hauptversammlung am Freitag, dem 17. März 2017, um 19.00 Uhr, in der Gaststätte Ebeling in Harkenbleck statt.

TAGESORDNUNG

1. Eröffnung und Begrüßung sowie Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit
2. Genehmigung der Niederschrift über die Versammlung vom 20. März 2015
3. Bericht des Vorstandes
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Vorstandes
7. Neuwahl des Vorstandes
 - a. Vorsitzender
 - b. stellv. Vorsitzender
 - c. Schriftführer
 - d. Kassenwart
8. Jagdverpachtung
9. Haushaltsplan 2017
10. Wahl eines weiteren Kassenprüfers
11. Mitteilungen und Anfragen

Zur Teilnahme an der Versammlung der Jagdgenossenschaft sind nach § 8 der Satzung die Mitglieder selbst oder ihre gesetzlichen Vertreter berechtigt.

Die Berechtigten können sich durch Bevollmächtigte vertreten lassen. Die Vollmacht muss schriftlich erteilt werden und ist nur gültig, wenn die Unterschrift amtlich oder notariell beglaubigt ist.

Da anschließend ein gemeinsames Essen stattfindet wird gebeten sich bis zum 12. März bei der Gaststätte Ebeling, Telefon (0 51 01) 34 33 anzumelden.

Der Jagdvorstand, M. Ebeling Hoppe

Fasching in Harkenbleck am 25. Februar 2017

Beim Kinderfasching – Einlass ab 14.30 Uhr – gibt es ab 15.00 Uhr in der Harkenblecker Mehrzweckhalle wieder lustige Kinderaktionen. Freut euch auf Kinderdisco und Spiele sowie Kaffee und Kuchen. Wir freuen uns auf eure schönen Kostüme!

Die Abendveranstaltung beginnt für alle ab 16 Jahre um 20.00 Uhr. DJ Björn sorgt wieder für Party-Stimmung. Für den kleinen Hunger gibt es leckeres aus der Küche.

Für die Abendveranstaltung sind Karten im Vorverkauf am Freitag, 24. Februar 2017, ab 18.00 Uhr in der Mehrzweckhalle erhältlich. Pro Person können 6 Karten zu je 7,- Euro erworben werden. Restkarten sind, falls vorhanden beim Kinderfasching bzw. an der Abendkasse erhältlich.

HIDDESTORF / OHLENDORF



**Ihre Freiwillige Feuerwehr
Hiddestorf-Ohlendorf informiert:**



Frühjahrskonzert in Hiddestorf

Der Musikzug der Freiwillige Feuerwehr Hiddestorf-Ohlendorf begrüßt den Frühling musikalisch unter Mitwirkung des Jugendorchesters und hat hierfür ein abwechslungsreiches Programm mit einigen Überraschungen vorbereitet.

Es gibt wieder selbstgebackenen Kuchen und Kaffee.

Wo: Sporthalle Hiddestorf
Wann: Sonntag, 26. Februar 2017, um 15.00 Uhr
Einlass: ab 14.15 Uhr

Eintrittskarten zum Preis von 8,- Euro an der Konzertkasse oder freitags ab 19.15 Uhr im Feuerwehr-Gerätehaus Hiddestorf.

Heuhüpfer e.V.

**Obstbaumschnittkurs
auf dem Kampfelder Hof**

Leitast, Langtrieb, Fruchtholz – wer einen eigenen Garten mit Obstbäumen besitzt weiß, dass das Pflegen dieser Bäume nicht ganz einfach ist.

Deshalb bietet der Heuhüpfer e.V. gemeinsam mit Achim Holzinger zum dritten Mal einen Obstbaumschnittkurs an.

Hier können Sie unter kundiger Anleitung die Obstbäume auf der Streuobstwiese beschneiden und wertvolle Tipps für Ihren eigenen Garten bekommen.

Bitte (falls vorhanden) Baumschere und -säge mitbringen.

Termin: Samstag, 25. Februar 2017,
10.00 bis 12.00 Uhr
Treffpunkt: Kampfelder Hof, Hauptstraße 31,
Hiddestorf, Seminarraum

Anmeldungen bis 20. Februar 2017 unter E-Mail info@heuhuepfer.de.



fair versichert
VGH

Bei einem
Einbruch...
Zahlen wir!



Im Augenblick haben's die Einbrecher offensichtlich auf Hemmingen abgesehen! Haben Sie eine Hausratversicherung? Deckt diese auch Vandalismus-Schäden ab? Sind Sie über- oder unterversichert?

Wir beraten Sie gern. Rufen Sie an unter **(0511) 233 501**
Ihre VGH-Agentur Stefan Korpiun
Berliner Straße 25 in Hemmingen



Sie gehen rodeln – wir planen.



GARTENTRÄUME
BÖSCHE

Individuelle Planungskonzepte für Gärten und Grünflächen

Planungsbüro
im Stanze Gartencenter
Karoline-Herschel-Str. 1
30966 Hemmingen
Mobil 0157-775 985 89
Termine nur nach Vereinbarung.

www.gartentraeume-boesche.de

Dipl.-Kaufrau
Tanja Bäte Steuerberaterin

Alfred-Bentz-Str. 15 · 30966 Hemmingen
www.stb-baete.de · Tel. 0511 / 86 28 25

Verschiedenes

Friseurmeisterin kommt ins Haus – kurzfristig & preiswert
gerne auch ältere und pflegebedürftige Menschen
Telefon (0 51 01) 58 61 32 oder (01 76) 23 26 31 00
Gabi Schelski
Friseurmobil

Kundendienst
für alle Elektrohausgeräte, wie z. B. Waschmaschinen, Kühlgefriergeräte, Herde, Einbaugeräte, Elektro-Arbeiten.
Fachgeschäft: Enge Straße 1 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85
Büro + Fachgeschäft: Kirchstr. 1 · Pattensen · www.elektro-hoefer.de

Sägebarth's Partydienst
Weetzen · Hauptstraße 1 · Telefon (0 51 09) 23 73
Bitte Prospekt anfordern! · www.saegebarth-party-dienst.de

Wir erledigen für Sie (fast) alles. ☎ (05 11) 41 42 85

Entrümpelungsservice ☎ (05 11) 46 13 36
Wir helfen Aufräumen (Whg., Keller, Dachboden ...) Fa. SIGOSCH
PCDienst-Hemmingen.de – Telefon (0 51 01) 99 13 74

Anhänger-Verleih ab 20,- Euro/Tag
Schottmann **05101/916435**
Ludwig-Erhard-Straße 3
direkt an der Bundesstraße 443 · Pattensen · Gewerbegebiet

Heißwassergeräte-Kundendienst
und andere Fabrikate,
STIEBEL ELTRON Elektro- und Sanitärarbeiten.
Fachgeschäft: Enge Straße 1 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85
Büro + Fachgeschäft: Kirchstr. 1 · Pattensen · www.elektro-hoefer.de

Älter werden – und zu Hause wohnen bleiben!
Wir unterstützen, fahren, begleiten, besorgen und beraten.
Liebevoll, zuverlässig, vertrauenswürdig und kompetent.
Senioren-Service Frank Bosse · 30966 Hemmingen
Telefon: (0 51 01) 58 98 96 · www.senioren-service-bosse.de

Hol- & Bring-Service

Heißmangel Hatesuer

Göttinger Straße 100 · 30966 Hemmingen-Arnum
Telefon (0 51 01) 20 05 · Mobil (0172) 5 41 37 06

KANZLEI AM MARKTPLATZ HUBERTUS ZIMBAL

*Fachanwalt für Arbeitsrecht – Fachanwalt für Sozialrecht
Versicherungsfachwirt*

Schwerpunkte: Verkehrs-, Familien- und Mietrecht

Marktplatz 5 / 30982 Pattensen
Telefon (0 51 01) 9 17 60 / info@ra-zimbal.de

**Zweigstelle in Kooperation mit dem
Steuerberater Christian Baxmann**
Hildesheimer Straße 175, 30880 Laatzen
Bahnhaltestelle Agnes-Karll-Krankenhaus

FERNSEH-Hansen

Verkauf | Service | Beratung



990,-- €

Made in Germany since 1923

vor Ort!

Dammstr.4 | 30982 Pattensen
Tel: 05101 - 12 633 | www.fernseh-hansen.de

Rollladen- und Jalousiebau

Wir beraten sie kostenfrei
und unverbindlich vor Ort!



Herstellung von:
Rollladen / Rolltore
Außenjalousien
Markisen
Wintergartenbeschattungen
Vertikal-Jalousien
Motoren und Steuerung
Reparatur und Service



Marie-Curie-Str. 15
30966 Hemmingen
neubachersonnenschutz1995@freenet.de

Telefon 0511 – 84 374 10
Telefax 0511 – 84 374 18



Gartenarchitektur schafft mehr Lebensqualität – jeden Tag!



horand
Garten- & Landschaftsbau

*... mehr Freude an
Ihrem Garten*

- Neuanlagen
- Pflaster- und Natursteinarbeiten
- Holzzäune
- Spezial-Baumfällung
- mit Zertifikat (FISAT)
- Baumpflege
mit Seil-Kletter-Technik (FISAT)

Hoher Holzweg 20
30966 Hemmingen
Telefon 0 51 01 / 5 80 77
Fax 0 51 01 / 8 53 64 56
www.horand-galabau.de

DRK Hiddestorf / Ohlendorf

**Jahreshauptversammlung der DRK Hiddestorf / Ohlendorf
am 1. Februar 2017**

Der bisherige Vorstand erklärte sich bereit die Arbeit für ein weiteres Jahr kommissarisch fortzuführen.



Der Vorstand – v.l.n.r.: Rose Marie Sonnenberg, Erika Rode, Rita Holland-Bork, Merein Rode und Siegrid Zich

Geehrt wurde für 30-jährige Mitgliedschaft Marie-Anne Sendrowski (li.), für 10-jährige Mitgliedschaft Siegrid Zich (1. + 2. Vorstandsvorsitzende; mitte) und Frau Dohrmann (DRK Regionsverband, rechts)



Das Ehepaar Gonschior konnte ihre Medaille für 14 Jahre Seniorenarbeit aus Krankheitsgründen nicht persönlich entgegen nehmen. An dieser Stelle noch einmal herzlichen Dank für ihr Engagement liebe Familie Gonschior und alles Gute für die Zukunft.

Nächster Termin des DRK Hiddestorf / Ohlendorf am 1. März 2017 um 19.00 Uhr in der Altenbegegnungsstätte Klagesgarten mit einem Vortrag von Herrn Schlößer „Historische Bilder der Gewerbebetriebe in Hiddestorf“.

WILKENBURG

DRK Wilkenburg

Wirbelsäulentraining
Wann: donnerstags, von 17.30 bis 19.00 Uhr
Ort: Mehrzweckhalle Wilkenburg
Interessenten sind herzlich willkommen. Infos und Anmeldung unter Telefon (0 51 02) 9 33 98 42 oder (05 11) 42 90 92 (ab 19.00 Uhr).

DRK-Sozialstation Hemmingen
Pflege zu Hause – Pflegenotruf – Hausnotruf – „Menue-Bring-Dienst“,
Telefon (05 11) 41 64 42

S.V. Wilkenburg e.V.

Jahreshauptversammlung 2017
Die diesjährige Jahreshauptversammlung des SV Wilkenburg findet am **Samstag, 11. März 2017, um 19.30 Uhr** in der Vereinsgaststätte, Alte Dorfstraße 30, statt. Eingeladen sind alle Vereinsmitglieder ab dem 16. Lebensjahr.

- TAGESORDNUNG:
1. Eröffnung, Begrüßung, Gedenken
 2. Ehrungen
 3. Genehmigung des Protokolls der Jahreshauptversammlung 2016
 4. Feststellen der Stimmberechtigten
 5. Rechenschaftsberichte, Kassenbericht
 6. Bericht der Kassenprüfer
 7. Beschlussfassung über die Entlastung
 8. Neuwahlen
 9. Haushaltsvoranschlag 2017
 10. Anträge
 11. Verschiedenes

Anträge zum Tagesordnungspunkt 10 können bis zum 4. März 2017 schriftlich beim 1. Vorsitzenden Klaus-Dieter Saul, Heisterkamp 11, 30966 Hemmingen, eingereicht werden.
Martin Volkwein, Pressesprecher des S.V. Wilkenburg

- Wärmedämmung**
- Kellertrockenlegung**
- An- und Umbauten**

Gut beraten. Gut gebaut.

zuverlässig seit 1907

MENERT
Bauunternehmen

Wettberger Str. 4 A · 30952 Ronnenberg
Telefon 0 51 09 / 25 15 · www.menert.de

Maklerservice

Susanne Ebeling

Wir suchen Ihre Immobilie!

Sie möchten verkaufen oder vermieten? Ihre Immobilie liegt Ihnen am Herzen?
Dann seien Sie sicher, dass Sie bei uns ganz persönlich und kompetent betreut werden!

05101/925084
www.maklerservice-ebeling.de
Bockstr. 14 · 30966 Hemmingen

0511 - 12 31 39 88

www.Bartelt-Immobilien.de

Wir suchen in Hemmingen und Umgebung
Eigentumswohnungen und Einfamilienhäuser! Schnelle und diskrete Kaufabwicklung garantieren wir Ihnen.

Ihr Immobilienmakler für Hannover, Hemmingen, Laatzen und Pattensen. Seit 1992.

kostenfrei für den Verkäufer

BARTELT Immobilien *Wir bewegen Immobilien.*

Wohnungen / Häuser (Vermietung/Verkäufe)

Ferienhaus im Oetzal zu vermieten. Zum Wandern und Skifahren.
Ab 18.00 Uhr ☎ (0 51 08) 8 78 25 56 oder (05 11) 91 19 11

Immobilien-Gesuche (Wohnungen, Häuser, Räume)

Sie haben die Immobilien, wir die Kunden:

Wir suchen DRINGEND in Hemmingen, Hannover und Umgebung

- Bungalows
- Einfamilien- und Doppelhäuser
- Reihenhäuser
- Mehrfamilienhäuser zur Kapitalanlage sowie
- div. 2- bis 4-Zimmer-Wohnungen zum Kauf oder zur Miete

Fachwirtin und Sachverständige · Bockstraße 14 · Hemmingen
www.Maklerservice-Ebeling.de · Telefon (051 01) 92 50 84

Suche für meinen Oldtimer Garage oder trockenen Hallenplatz in Hemmingen. ☎ (01 72) 9 13 83 77

Junges Ehepaar sucht ein Haus zum Kauf für dieses oder nächstes Jahr in Hemmingen / Devese. ☎ (05 11) 42 52 11

Was ist Ihre Immobilie Wert! Anerkannter Bewertungssachverständiger verschafft ihnen die Grundlage für Ihren Immobilienverkauf oder -kauf.
Telefon (01 57) 8 50 97 34 · www.immo-maxx24.de

Suche Garage in Arnum ☎ (01 60) 91 35 23 00

Die nächste rings um uns erscheint am 1. März 2017

Garagen / Grundstücke / Gewerbliche Räume

Lagerraum in Hem., 38 m², ab 1.5. zu vermieten. ☎ (01 51) 26 98 21 79
Büro, Westerfeld, 4 Zi., 60 m², KM 400 €, + NK/MS ☎ (01 71) 4 82 81 76

Stellenmarkt

Suchen zuverlässige Bürokauffrau für Mo. & Mi. 9.00 – 12.00 Uhr – 10,- € / Std. Lohn. ☎ (05 11) 8 79 24 12 oder info@andreaskluetzing.de
Wir suchen flexible und zuverlässige Aushilfskraft (w/m) für Kasse und Telefonzentrale (Öffnungszeiten Montag bis Samstag) auf 450-Euro-/Minijob-Basis. Bewerbungen bitte an: Adolf Garbe GmbH & Co.KG
Gutenbergstraße 2, 30966 Hemmingen oder mail@garbe.info

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zu sofort

- **Rezeptionisten (w/m)**
- **Hausdame /-herr sowie**
- **Aushilfen (w/m) auf Minijob-Basis**

Wir bieten Ihnen einen vielseitigen Arbeitsplatz in einem engagierten, verlässlichen Team in unserem familiär geführten Hotel. Auch Quereinsteiger sind herzlich willkommen.

Sollten Ihre Stärken besonders im gastorientierten und selbstständigen Arbeiten liegen, freuen wir uns auf Ihre Nachricht.

1984

Ansprechpartner:
Frau König / Frau Lüpke
Leine Hotel GmbH
Schöneberger Straße 43
30982 Pattensen
Telefon: 0 51 01 / 918 - 0
E-Mail: info@leinehotel.de

Unterricht

www.mobiler-gitarrenunterricht.de (in Arnum) ☎ (01 79) 9 48 48 25

Yoga-Schnupperkurs – vom 2. bis 30. März 2017, 10.15 – 11.30 Uhr in der Marie-Curie Straße 2, 50,- Euro
Anmeldung: (05 11) 47 32 03 25 od. Sabine_Mencinsky@hotmail.com

Nachhilfe und qualifizierter Förderunterricht

- Gruppen mit 2 – 3 Schülern / Einzelförderung
- fach- und leistungsdifferenziert
- Kombinationstherapie bei LRS / Legasthenie und Dyskalkulie

Auf Wunsch keine Vertragsbindung
30966 Hemmingen · Deveser Straße 2

...der etwas andere Unterricht

☎ 05 11 / 41 42 40

**Die
bieten
mehr!**

Smart Kitchen von xeno

Jetzt iPad Mini zur neuen Küche sichern!
mehr unter www.roon.de/aktion



musterhaus
küchen

FACHGESCHÄFT

Marie-Curie-Str. 1
(gegenüber real)
30966 Hemmingen

www.roon.de • Tel 0511 - 420 330
Mo - Fr 9 - 19 Uhr • Sa 9 - 16 Uhr



Menze
gute Schuhe

Finn Comfort Kompetenz Center
Orthopädie – Schuhtechnik

Finn Comfort
Birkenstock
Ganter
Hartjes
Semler
Stadler

- Orthopädie Schuhtechnik
- Konfektionsschuhänderung
- Einlagen nach Maß-/Gipsabdruck
- Fachgerechte Schuhreparatur
- Schuhe für lose Einlagen
- Comfortschuhe
- Fachgerechte Beratung

Podbielskistraße 2 ·  Lister Platz · 30163 Hannover
Telefon: (05 11) 6 96 68 68 · Fax: (05 11) 6 96 62 92
schuhhaus.menze@htp-tel.de

www.Gorani-Gartenbau.de

Gartengestaltung  Pflasterarbeiten

 **Zaunbau**  **Baumfällung**

Tel.: (0 51 01) 44 24 · Mobil (0163) 2 51 92 01



Haarlekin

Pattenser Feldweg 7
30966 Arnum

Frisuren und Schnitte
Martina Thuns
(In der Bacchus-Passage)

Bitte vereinbaren Sie
einen Termin unter
(05101) 855 19 66

METALLBAU KRÖSCHE

Arnum · Hoher Holzweg 37
Telefon (0 51 01) 99 05 95
Fax (0 51 01) 99 05 96
info@metallbau-kroesche.de
www.metallbau-kroesche.de

- Gitter · Zäune · Treppen · Geländer
- Schlösser- und Türschließer
- Edelstahlarbeiten
- Reparatur · Wartung



Tore • Türen • Zargen • Antriebe

BEI UNS GIBT ES

10 JAHRE GARANTIE

AUF KERAMIKFÜLLUNGEN.

EINZIGARTIG IN DEUTSCHLAND!



ZAHNARZTPRAXIS BRAUSS
TELEFON (05 11) 42 17 10

Hol Dir den Sommer ins Haus,
mit einer Vaillant Heizung!
Fragen Sie uns!



Ihr Vaillant-Kompetenzpartner aus Hemmingen:

OLVERMANN
SANITÄR · HEIZUNG

Göttinger Str. 61 · 30966 Hemmingen

Telefon 05101.3687 Fax 05101.4532

ZU SOFORT GESUCHT:
Gas- und Wasserinstallateur für Kundendienst
Kenntnisse: Vaillant-Heizungstechnik,
Sanitär- und Heizungsreparaturen